

NYジャピオン

WEEKLY NY JAPION

FREE

毎週金曜日発行

5.10 Vol.1248
2024

LINEでも発信!

特集・ニュース・お得な
情報はここから



《巻頭特集》

この春はちょっと贅沢な ピクニックを体験しよう

まだ間に合う! サマーキャンプ・サマースクール最新情報 P12-13

経済の舞台裏 from 東京 P10

広告のお問い合わせは adsales@trendpot.com | 記事のお問い合わせは reader@nyjapion.com | デイリースポーツ特約 | Instagramもチェック! @nyjapion

Riverside 健診センター

霞 竜雄 MD ●健康診断(土曜日も) ●一般診療、胃腸科
原田 義也 DC (カイロプラクティック) ●デジタル・レントゲン ●海外旅行者保険可
●Hackensack 大学病院入院治療

201.678.1900 www.myriverside.net

59丁目店 営業時間▶10AM~7PM
224 E. 59th St. (Bet 2nd & 3rd Ave.)
212-755-3566

GC店 営業時間▶8AM~9PM
370 Lexington Ave. #107 (at 41st St.)
917-472-7025

www.katagiri.com
創業110年の日本食品店
KATAGIRI

Calbeeフェア開催

ポテト

5月14日(火)~
27日(月)まで

HIBARI FAMILY MEDICAL
ひばりファミリーメディカル

ニュージャージー・ニューヨークの
かかりつけクリニック

充実の日本語対応
201-581-8553
info@hibari.sprucecare.com
725 River Road, Suite 214
Edgewater, NJ 07020
hibarifamilymedical.com

✓ Medicareをはじめ、適用対象の保険が充実
✓ 胃内視鏡検査・大腸内視鏡検査も
対応可能な人間ドック

Everyone is Welcome!
どなたでも歓迎します!

Bilingual
バイリンガル
ENG/JP

11am every Sunday 毎週11時からです
Japanese American United Church 日米合同教会
255 7th Avenue New York, NY 10001
www.jauc.org

ジェフリー・アン耳鼻咽喉科
Jeffrey M. Ahn, M.D. PARK AVENUE MEDICAL CENTER

マンハッタン ▶ グランドセントラル駅近く
45 Park Ave. 1st Floor, NY 10016
(bet. 36th & 37th Sts.) ◎平日 9AM-5PM
日本語 212-714-9117 英語 212-714-9494
drahnent.com

フォートリー ▶ GWブリッジ近く
1485 Palisade Ave. Fort Lee
NJ 07024 ◎平日 9AM-5PM
日本語 201-461-4714 英語 201-461-9400
オフィス携帯番号 646-344-2359

確定申告・タックスリターン

ビジネス支援・税務対策・会社設立・IRSからの手紙対応

尾崎真由美 会計士

お客様の満足が第一。
正確な確定申告書を
時間内にお届けします。

全米・全ビザ
対応
20年以上の
実績!

日本語フリーダイヤル 1-877-827-1040 詳細はこちら ▶
18001 Old Cutler Rd. Suite 454, Miami, FL 33157 / info@1040me.com

Wayne & Wayne Law Offices

民事法 / 刑法 / 家族法
移民法 / 高齢者法 / 自己破産

各種法律の仕組みから裁判所への同行
まで、すべて日本語で親身になってお役
に立てるのが当法律事務所の特徴です。

電話での相談は無料 ▶ 845-988-6429 日本育ちの弁護士が日本語で対応。テキストも日本語OK
Email: stanwayne@optimum.net
231 South Blvd. Nyack, NY 10960
www.nybengoshi.com ウェイン・スタンレイ 弁護士

世界中の虎党へ届け

PC iPad iPhone Android

DAILYSPORTS
デイリースポーツ電子版

デイリースポーツ電子版 で検索 一部売りもあるで

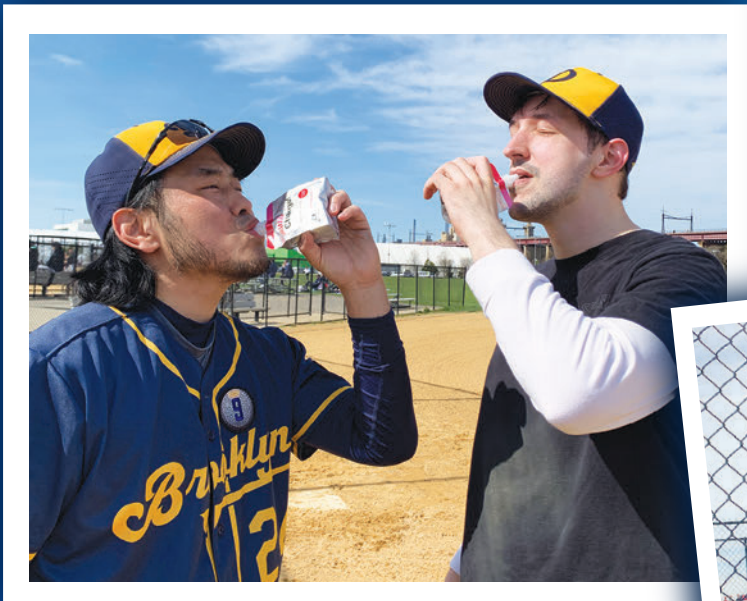


NYジャピオン読者から届いた写真をご紹介します!

※ Chargel x NYジャピオンフォトコンテスト応募作品



Yuji さん



いつも試合前にChargelを愛飲させて頂いております。大好きな味はアップルです!



アップル

ホワイトグレープ

ストロベリー

1日のスタートに! 運動前に!
エネルギーとビタミンを
すばやく補給

HI-CHEW のメーカーだから
おいしいフルーツ味

お買い求めはお近くの日系マーケット、
またはオンラインストアにて



chargelusa



CHARGEL.COM



AMAZON.COM



ミシェル・アイソンさん
ピクニック&ピオニス創設者

同社を設立する前は、テレビの司会者およびプロデューサーとして、効果的なコミュニケーションや細部へのこだわり、スタイリング、ホスティングへの情熱に基づいてキャリアを築く。美しくユニークなピクニックやパーティープランにクライアントは、期待を超える魔法のような瞬間を作り出す彼女の能力を絶賛している。ワシントンDC、バージニア、メリーランド、ニューヨークでサービスを展開中。
picnicandpeonies.com



レストラン顔負けのテーブルセッティング

ラグジュアリーピクニック
549ドル/2時間(2名)

基本的なピクニックに含まれるもの

- ピクニック用の家具 (ローテーブル、敷物、枕/クッションなど *ハイテーブルをご希望の場合は、テーブルスクープのページをチェック)
- お皿、グラス、食器、リネンナプキンなどのセッティング
- テーマや配色に合わせたピクニックの装飾とアクセサリー
- 生花またはドライフラワー
- 日よけパラソル(天候がよければ)

今、巷で人気のラグジュアリーピクニックとは？それは、テーマや内容、予算を決めて、プランナーに依頼。当日は、手ぶらで行くだけというサービス。記念日や、ロマンチックなサプライズの手配、ビジネスの集まりなど、お祝いの大小に関わらず、2名から300名まで、豪華なピクニックや、パーティーを提供するピクニック&ピオニズの創設者、ミシェル・アイソンさんに話を聞いた。

この春は、大規模なインスタレーションから、小規模なクリエイティブプロジェクトを手がけるサービスも出ております。昨年、弊社ではバリエーションが豊富なイベントで、ユニークなジンジャーブレッドハウスを手がけました。30時間かけて、200個を超える巨大キャンディーや装飾品を調達し製作しました。

基本的なピクニックプラン(ラグジュアリーピクニック)2名様2時間から用意しております。ご希望のテーマや、色使いなどお客様のご希望をヒアリングして、アイデアを取り入れていきます。中には、イメージ写真をいくつかご用意しているお客様もいらっしゃいますので、できる限り「理想」に近い形、またはそれぞれに近しい形で、またはその上でのアレンジをいたします。

これから、ピクニックにちょうどいいシーズンになるので、記念日に限らず色々な方に体験していただきたいです。私たちと一緒に思い出に残る自分だけのピクニックを作ってみませんか。

「**食事は含まれていますか?**」
含まれていませんが、提携しているケータリング業者をご案内させていただきます。

「**どんな方に利用していただきたいですか。**」
これから、ピクニックにちょうどいいシーズンになるので、記念日に限らず色々な方に体験していただきたいです。私たちと一緒に思い出に残る自分だけのピクニックを作ってみませんか。



リラックスできるクッションも用意される

ニューヨークで熱いラグジュアリーピクニック



この春は
ちょっと贅沢な
ピクニック
を体験しよう

ようやく気温も安定してきた5月。晴れた日は芝生の上でピクニックするのが気持ちいい季節。ピクニックといえども時には一つおしゃれに盛り上げたいもの。ここ2、3年で急成長しているピクニックビジネスの実態を覗いてみた。ランチやスナックを用意して、さあ公園へいこう。
(文・取材/野々村慧・伏見真理子)

KORIN since 1982

2024 新作 テーブルウェア 展示会

日本各地から厳選した食器を展示販売

- 5月25日(土) ~ 30日(木) : 美濃焼 コレクション
- 6月8日(土) ~ 13日(木) : M.Style コレクション
- 6月17日(月) ~ 22日(土) : 有田焼、伊万里焼、唐津焼、鍋島焼 コレクション

金、日曜日は定休日

美濃焼 M.Style 有田焼

KORIN Showroom
57 Warren St New York, NY 10007
Tel: 212-587-7021
www.korin.com

Mon-Thurs, Saturday : 10am - 6pm
Friday & Sunday : Closed

日本各地から来た旬の魚と
いろいろなお酒を昭和な雰囲気で

~Sushi Omakase~

皆様のご来店を、心よりお待ちしております。

4月から毎週火・水ランチ復活!! ランチタイム: 午後12時~午後1時30分

◆◆ 御節 ご予約承り中! ◆◆
ご予約又はお問い合わせは電話にてお願いいたします。

246 E. 51st St. (bet. 2nd & 3rd Ave.)
Tel: 212-752-2987 / 201-755-8482
HPはこちらから
営業日: 火・木・金・土
営業時間: 午後6時~午後10時



ピクニック・イン・ブルーム picnicinbloom.com

生粋のニュー Yorker である創設者のシンシアさんは、幼い頃はインテリアデザイナーを夢見ていたそう。大学卒業後は不動産業界でキャリアを築き、パンデミックの時に屋外で過ごす時間の大切さを再発見し、持ち前のデザインセンスと食への関心を生かし起業したそう。花や植物で作る世界観は唯一無二のフォトジェニックな空間を生み出している。

アルパカと触れ合いながら

おとなしいアルパカを撫でながら農場でピクニックが体験できるプラン。小さな子供連れのファミリーや友人たちと、都会ではできない特別な時間を過ごすことができる。アルパカのおやつや無料のミニ写真撮影、花束などもプランに含まれている。

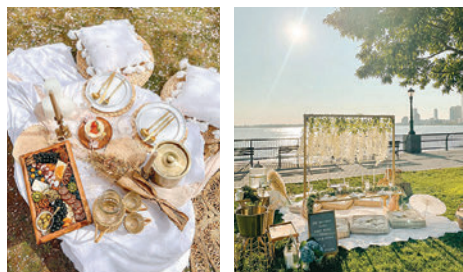


マンハッタン区から車で約1時間半のところにある、ニュージャージー州の「ブルーバードファーム・アルパカズ」

640ドル/90分(2名)
*大人1名追加につき100ドル、
幼児1名につき80ドル
*毎週水曜日のみ提供

基本プラン+カスタム

さまざまな花の名前がついた基本プランがテーマ別に用意されている。中でも「ウイステリア」は、藤の花をあしらった装飾が特徴。紫が白い藤が選べ、まるでおとぎ話に入り込んだよう気持ちになる。プランにはオプションを加えることが可能なのでプランナーと相談して自分らしいピクニックに仕上げよう。



希望プランをベースに、オプションで食べ物や飲み物、飾り、バルーン、プロによる写真撮影なども追加することができる

800ドル〜/2時間(2名)

パーフェクトピクニック perfectpicnicnyc.com

創設者のウェンディさんは、イタリアを旅行中に地元産のチーズやハムを楽しみながら人々がピクニックしている様子を見て、インスピレーションを受けてこのビジネスをスタート。ウェンディさんは、提供する食事にもこだわりを持ちつつも、ただ芝生の上で食事することだけがピクニックではなく、日常の忙しさから離れ、リラックスしながら愛する人々と素晴らしい時間を共有できるようなサービスを心がけているそうだ。

のんびり過ごす王道プラン

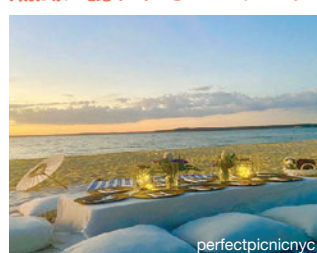
ゴールドピクニックは、フルサービスのピクニックの一つ。同社自慢のバグエーターニサンドイッチや、地元産のチーズの盛り合わせ、サラダがついている。



派手すぎず心地よい雰囲気が魅力

ゴールドピクニック 375ドル/2時間(2名)
*1名追加につき50ドル
*延長1時間につき100ドル

潮風に誘われるビーチピクニック



浜辺で最高にロマンチックな時間を

ハンプトンズビーチでピクニックを開催! 夕暮れ時の水平線を眺めながら映画のワンシーンのようなおしゃれで優雅なひとときが過ごせる同プランは、サンドイッチや前菜の盛り合わせ、季節のサラダ、デザート、レモネードなどが含まれている。

ロングビーチピクニック 1100ドル/2時間(2名)
*1名追加につき75ドル
*木曜〜日曜日の午後6時〜8時まで利用可能

まだまだある!! 注目のピクニックサービス
テーマや予算を決めてオーダーしたら、あとはピクニックスポットに手ぶらで行くだけ。ワンランク上のピクニックを体験してみよう。

セントラルパーク

グレートローン

広大な敷地面積を誇る同パークの中でも、79ストリートから85ストリートに位置するグレートローンは、ピクニックに人気のスポット。マンハッタン区のスカイラインを眺めながら、都会で味わうゆっくりとしたひとときを楽しめる。夏はニューヨークフィルハーモニーによる「コンサート・イン・ザ・パーク」という無料の屋外コンサートも開催されるので、ピクニックをしながらライブ音楽も心ゆくまで堪能できる。



The Great Lawn
Mid-Park bet.
79th and 85th Sts.
centralparknyc.org

外ロポリタン美術館の裏手あたりに位置する

ブルックリンブリッジパーク

ピア2、3、5、6、エンパイア・フルトン・フェリー芝生

さまざまなスポーツやアクティビティなどが体験できる同パークには、ピクニックエリアがいくつもある。中でもピア2、3、5、6はテーブルが設置されているので、敷物なしで気軽に訪れることができる。また、ピア5にはグリルがあり、週末はお肉やシーフードを持参してBBQを楽しむ人々で賑わう。芝生の上で楽しみたい人は、マンハッタン区を一望できるエンパイア・フルトン・フェリー芝生のあたりがおすすめ。



子供の誕生日パーティーにも人気

Brooklyn Bridge Park
brooklynbridgepark.org

ブルックリン区から望む景色は格別

ロングアイランドシティ川沿い

ハンターズ・ポイント・サウス・パーク、ガントリープラザ州立公園

ロングアイランドシティはイーストリバー沿いに並ぶ2つの公園。芝生やテーブル、ベンチなどが点在しており、人が分散しているため混みすぎずゆったりとピクニックを楽しむことができる。北側にある「ハンターズ・ポイント・サウス・パーク」は開発が進んでおり整備も新しい。南側にある「ガントリープラザ州立公園」はペプシの看板が目印。両パークにフェリー発着所がありマンハッタン区からのアクセスも便利だ。



のんびりサイクリングや散歩を楽しめる川沿い

Gantry Plaza State Park
4-44 47th Rd., Queens, NY 11101
parks.ny.gov

Hunter's Point South Park
Center Blvd. bet. 50 Ave. and 2 St.
nycgovparks.org

市内で人気のピクニックスポット3選

レストラン専門の不動産会社
店舗数多数
お問い合わせは
信頼のレスコ不動産へ

エージェント経験者募集しています。
Tel: 914-772-6500 or kenjikora@gmail.com 高良迄

RESCO Properties, Inc. HPIはこちら
保険の事なら
Kiyomi 404-514-5432
(保険エージェント資格有り)
Harumi 347-357-2968

UMEX MOVING & STORAGE

お見積り無料!

ユーメックスは日本の細やかさとアメリカの潔さ、二つの国のいいところがひとつに突ったハイブリッドなお引越しを提供いたします。ニューヨーク、ニュージャージー、米国内長距離、カナダへのお引越しをお考えのお客様、お見積りは今すぐ日本語で。

UMEX MOVING & STORAGE, INC. HPIはこちら
18 Passaic Avenue, Unit 2, Fairfield, NJ 07004
973-287-6659
www.umexmoving.com
ICC: MC305175 USDOT: 0686881 NJ: 39PC00107700 NYDOT: 38782

J.ONE 不動産

駐在向けサービス
短期アパート、空港送迎、インフラ立ち上げサポート等

賃貸・売買・投資・オフィス・店舗
マンハッタン、クイーンズ、ブルックリン、ウエストチェスター、グリニッチ、ロングアイランド、ニュージャージー

学生向け
格安アパート・ルームシェア

YouTubeでおなじみ!
社長 山辺亜紀

NY本社 NJミッド支店 ウェストチェスター支店

J.ONE Tel: 212-661-1111
www.jonecorp.com
ny@jonecorp.com

一緒に働いてくれる方、募集中!

ウエストチェスターの不動産
高級賃貸・売買・コンド

Pelham
New Rochelle
Harrison
Bronxville

Realtor for HOULIHAN LAWRENCE
HOULIHAN LAWRENCE

Yoko Tew (無料相談受付中!)
*NY Licensed Real Estate Sales person *New York State Association of Realtors
*Member of ONE KEY Multiple Listing Service *National Association of Realtors
*Hudson Gateway Association of Realtors

Tel: 347-541-0074
Email: ytetew@holihanlawrence.com
Web: yokotew.houlihanlawrence.com

蕎麦屋

229 E 9th St, New York, NY 10003
www.sobaya-nyc.com

引越しなら! エイコームービング

引越し そうじ 片付け

プロにお任せ下さい!
経験豊富な日本人スタッフによる
安心&満足のサービス

肉藤詠子

MOVING TEL: 212-595-2874
a-comoving.com

無料見積もりを行っています

SHUCLEAN MOVING

日本製の梱包資材を使った安心のお引越

1時間...\$200

・ミニマム 3時間~
・トラック + 作業員3人

NY公認ライセンス完備

メール、お電話でお気軽にお問い合わせください。 URL: http://shucleanmoving.com MAIL: shu@shucleanmoving.com TEL: 917-573-3006 (9AM-7PM 月-土)

虫除け対策も忘れずに!

ピクニック中に注意したいのが蚊やダニなどの虫対策! 皮膚にやさしい子供向けのものから、マダニなどもしっかり防虫する効き目重視のものまで種類はさまざま。自分に合ったものを見つけよう。

Coleman スキンスマート・インセクト・リパレント
ディートフリーで安心。無香料でベタつきもなし!

OFF!® ディープウッズ
ディート25%含有で効き目長時間持続

THERMACELL 充電式モスキートリパラー
約6メートルの範囲で蚊を寄せ付けず。1回の充電で5.5時間持続

日本でも子供向けに馴染みのある虫除けリングや虫除けシール。米国でもAmazonで簡単に手に入る。どれもディートフリーで安心

BuggyBands モスキートプレスレット

Dr. Talbot's モスキートリパレントフリップ

NATPAT モスキートリパレントステッカー

*すべてAmazonにて購入可能

ピクニックに持っていきたいグッズ8選!

ピクニックに必須のアイテムから、あると助かる便利グッズまで、編集部おすすめの商品を紹介。

ピクニックの必需品!
L.L.Bean **ウォータープルーフ・アウトドア・ブランケット** [79ドル]
大人4人が快適に座れるサイズ。表面は肌触りの良いフリース生地で、裏地はしっかり防水加工。洗濯機で洗ってお手入れも簡単
llbean.com

持ち運び簡単!
Youeon **ポータブル・ワイン・ピクニック・テーブル** [32ドル99セント]
コンパクトに折りたためる上に、グラスホルダー付き。そのまま地面に置くと不安定なドリンク類もテーブルがあると安心
amazon.com

重い荷物も楽々!
MAC SPORTS **ワゴンクラシック** [119ドル99セント]
自宅や駐車場からピクニック場所へ重いドリンクなど運ぶのは重労働。ワゴン自体は約10キロと軽量だが、耐荷重は68キロ
macsports.com

ピクニックらしさ満点!
PICNIC TIME **ベルmont・ピクニック・バスケット** [146ドル95セント]
4人分の食器やグラス、カトラリーが入ったセット。藤のバスケットはいかにもピクニックらしく可愛らしさ抜群!
picnictime.com

繰り返し使えるサステナブルなカップ!
ME.FAN **シリコン・コラプシブル・トラベル・カップ** [21ドル99セント]
蓋つきでこぼれる心配もなく、折りたたむとなんと1.5センチの薄さに! 食洗機対応なのも嬉しい
amazon.com

みんなで遊んで盛り上がりよう!
Jenga **ジェンガ・ジャイアント・JS7** [169ドル95セント]
通常の約15倍の大きさのブロックで、プレーして積み重ねていくと最大1.5メートルの高さに! 持ち運びに便利なバッグ付き
jengagiant.com

音楽を流せば気分も上がる!
ULTIMATE EARS **ワンダーブルーム3** [99ドル99セント]
クリアな音質はもちろん、再生時間13時間、防水性、耐衝撃性に優れ、アウトドアにも最適。カラーバリエーションも豊富
us.ultimateears.com

事前にダウンロードしておこう! お役立ちアプリ

リアルタイムに天気をチェック!
AccuWeather
全世界270万以上の地域の天気が見える。週間天気や降水量、風速などの詳細情報に加え、今降っている雨が何分後に止むかなどリアルタイムでチェックできる

緊急時に近くのトイレを検索!
Bathroom Scout
世界中の290万以上にわたる公共トイレやレストランに併設されたトイレを見つけることができる

(AccuWeather: 本文)

山縣歯科医院
日本歯科大学
Ren Yamagata, D.D.S.
The Helmsley Bldg.
230 Park Ave., Suite 525
NY, N.Y. 10169
212-867-1188
土曜も診療しております!
HIPはこちらから▶▶

肩こり・腰痛 マッサージ コロナ疲れに
NY州ライセンス
マッサージセラピストによる
本格西洋マッサージ

スタジオ料金
60分.....\$140
90分.....\$180
120分.....\$220
※全てエッセンシャルオイルは込料

“お会い出来るのを楽しみにしています!”

SHOKO AKIYAMA
MASSAGE THERAPY STUDIO
138 W. 15th St. #1 (btw. 6th & 7th Aves.)
tel. 917-345-1340
www.shokomassage.com
要予約 お問合せ・ご予約はこちらから▶▶

QBHOUSE
マンハッタン
5店舗
展開中!
日本人スタッフ多数在籍

コロンバスサークル
ミッドタウン
フラットアイロン
ウェストビレッジ
ダウントウン

Instagram 始めました

WEB予約可 ▲ 詳しくはこちら

一般修理・板金塗装
セイロモータース
定期的なチェックアップで安全運転を
40年の経験と信頼で
自信を持ってお車をお預かり致します!

春のチェックアップ
でオイル交換**無料**
※SYNオイルは除く、5qtsまで(広告持参5月未まで)

点検中もお買い物ができる好立地!
ミツワ 徒歩5分
EXXON 徒歩1分
Edgewater Commons

SAEILO MOTORS
480 Old River Rd.
Edgewater, NJ
201-840-0010

創業27年 低価格でプロのサービス

引越はターザンムービング
ライセンス有 保険加入
近距離・州外引越

自宅訪問見積無料
ハウスクリーニング

単身からオフィスの引越まで
大小問わず

Tarzian Moving & Deliveries Corp
Office: 347-234-8125 Cell: 917-776-3680 (24/7) www.tarzianmoving.com
8035 236th Street, Bellerose Manor, NY 11427 / tarzianmoving@gmail.com

20年以上の経験をもつエキスパートが営む
チャイナタウンのマッサージ店
仁愛堂 Ren Ai Tang
知足常乐 Zhi Zu Chang Le

全身マッサージ 60分 \$55 ▶ \$45
フットマッサージ 60分 \$40 ▶ \$30

定期的なマッサージは血液循環の改善/筋肉硬直・体の痛みの軽減/睡眠の質・免疫力の向上へと繋がります。
右下クーポンの持参で適用
予約・問い合わせ(英語のみ)

NEW OPEN 仁愛堂 917-455-9318 知足常乐 934-216-1703
9 Division St, 2Fl, NY 10002

\$10 OFF
※60分以上の施術が対象

tel. 212-431-9970
adsales@trendpot.com www.ejapion.com
広告掲載のお申し込み・ご相談は、営業部までお気軽にお問い合わせ下さい

ニューヨーク情報=ジャピオン

NYジャピオン
WEEKLY NY JAPION



1週間のNY近郊の話題をチェック

マンハッタン

コロンビア大学

マンハッタン区のコロンビア大学は6日、学内でのテント設置や建物占拠など...

無料の犬用トイレ袋

全ゴミ箱に設置を検討

ニューヨーク市議会の公衆衛生委員会は1日、犬のフン問題解決を目指す...

カトリック系5校

今年度末で閉校決定

ニューヨーク大司教区とブルックリン教区はカトリック系学校5校の今年度...

クイーンズ

メッツのマスケット

運営マネージャー募集

クイーンズ区本拠地のM.B.L.球団ニューヨーク・メッツがマスケット「ミスターメット」と「ミセスメット」のマネージャーを募集している...



ロングアイランド

初の州営住宅建設

リハビリック空港敷地

ニューヨーク州のキャシー・ホークル知事は3日、州有地を活用し住宅供給を行う初の州営住宅開発計画の一環として...

ニューヨーク

未成年者の外出禁止

当初は週末3日間実施

ニューヨーク市では3日、先月に発効予定だったが理由不明で延期となつた未成年者の夜間外出禁止令が施行された...

ウェストチェスター

エアビーが予約受付

X-MEN体験

Airbnbはマーベルアニメ「X-MEN」の舞台であるウェストチェスター州で「恵まれし」らの学園体験を提供する...

動物の部位を販売

州環境保全法に違反

2日、クーガーの頭部をおとり捜査官に違法販売したアッシュ・ワイズ被告(26歳)が州環境保全法違反で有罪を認めたと...

コネティカット

高速道路で事故

数日通行止めに

2日にノーウオークで発生した交通事故による火災で一部通行止めとなつていた州間高速道路95号線全車線が5日に再開した...

ENSO DAYCARE advertisement with details on language, activities, and contact information.

SHIHO PHOTO NYC advertisement featuring photography services and contact details.

Doi Camera advertisement for video conversion and digital services.

Amity Immigration Services advertisement for return to Japan procedures.


NY Japion advertisement for news and contact information.

NYジャピオン厳選! **WEEKLY CALENDAR** 5/10▶5/16

音楽
11日(土)、12日(日)
アジア系米国人スターが集結する2日間のフェス。12日は新しい学校のリーダーズが出演

Head in the Clouds

【場所】Forest Hills Stadium
【住所】1 Tennis Pl., Forest Hills, NY 11375
【料金】一般125ドル〜



11日(土)
大物DJがかける曲に合わせ、2000年代を代表するラッパーやアーティストがマイクをつなぐ

DJ Cassidy's: Pass The Mic Live!

【場所】Prudential Center
【住所】25 Lafayette St., Newark, NJ 07102
【料金】76.50ドル〜



イベント
11日(土)
車椅子テニスの国枝慎吾さんと劇場版『鬼滅の刃』キャストが参加。ストリートフェアも開催

Japan Parade

【場所】<パレード>Central Park West <ストリートフェア>72nd St. (Bet. Central Park W. & Columbus Ave.)
【料金】無料



イベント
11日(土)
ライブエンターテインメントやフード、ゲームと共に100種類以上のクラフトビールを楽しむ

Craft Brew Fest

【場所】Brooklyn Navy Yard
【住所】141 Flushing Ave., Brooklyn, NY 11205
【料金】75.27ドル



11日(土)~14日(火)
世界3大ドッグショーの一つ。何千匹ものさまざまな犬種のワンコたちがトップの座を競い合う

Westminster Kennel Club Dog Show

【場所】USTA Billie Jean King National Tennis Center
【住所】Flushing Meadow - Corona Park, Flushing, NY 11368
【料金】32.80ドル〜



15日(水)、16日(木)
モータウンやラテンダンスなど基本的ステップを学んだ後、バンドの生演奏と共にダンス!

Dance Party

【場所】Bryant Park
【住所】New York, NY 10018 (Bet. 40th & 42nd Sts. and 5th & 6th Aves.)
【料金】無料



アート
16日(木)~23日(木)
展示会や見本市、トーク、ツアーなど何百ものイベントを開催する毎年恒例のデザインの祭典

NYCxDesign Festival

【場所】詳細はウェブサイト参照
【料金】無料が多いが料金制もある。詳細はウェブサイト参照



~6月9日(日)
絵本『ピーター・ラビット』の生みの親の絵手紙やアート作品、本、原稿、工芸品などを展示

Beatrix Potter: Drawn to Nature

【場所】The Morgan Library & Museum
【住所】225 Madison Ave.
【料金】大人25ドル



舞台
16日(木)~6月8日(土)
神話時代、最愛の妻を失い絶望するオルフェオに愛の神アモレーが妻を迎えに行くことを許す

Christoph Willibald Gluck: Orfeo ed Euridice

【場所】The Metropolitan Opera
【住所】30 Lincoln Center Plaza
【料金】25ドル〜



確かな技術でオーダーメイドの美を...



辻 奈央 M.D.

- 北里大学医学部卒業、初期臨床研修終了
- 日本医科大学後期研修
- 品川スキンクリニック新宿院院長
- 品川イーストワン皮膚科院長
- 形成外科学会会員
- 美容外科専門医(JSAS)
- ニューヨーク州エステティシャンライセンス

ウィリアム・ラオ M.D.

- アメリカ形成外科学会認定形成外科専門医、台湾形成外科学会認定形成外科専門医
- ジョンス・ホプキンス大学医学部卒業
- ウィスコンシン大学ミルウォーキー校医学部に於て形成外科研修
- 台湾のチャンガン記念病院にて再建外科でのリサーチフェローシップ終了
- マンハッタン アイ イヤー&スロート病院(MEETH)とニューヨーク大学(NYU)にて美容整形フェローシップ



WILLIAM LAO, M.D.

台湾の台北で生まれる。カナダの高校を首席で卒業し、米国のジョンス・ホプキンス大学に入学。生物医学工学と情報工学の修士号を取得後、同大学医学部に進学し、医学博士を取得。

卒業後はウィスコンシン医科大学付属病院で外科研修を受ける。美容および再建形成外科の主任医師として6年間の経験を積み、ニューヨークで美容形成外科手術の巨匠であるシェレルJ.アストン博士のフェローシップに選ばれる。さらに台北のチャンガン記念病院で研鑽を積み、ニューヨークに戻って美容外科・形成外科医として開業。

米国と台湾の両方の形成外科専門医であり、10年以上にわたるトレーニングと経験から、東洋と西洋の美の理想を深く理解している。その高度な技術と美的センスで、マンハッタンのアジア系をはじめとした幅広い人種の患者に支持される。


また、美容整形、再建手術、口腔がんなどについて医学雑誌に多数の研究記事を発表し、これまで数々の賞を受賞。形成外科分野のさらなる発展に貢献すべく、学会等では教育にも力を入れている。

オススメ施術

サーマクールFLX

サーマクールFLXは高周波(RF)で改善する、最新の切らないたるみ治療器です。最新機種サーマクールFLXは従来のサーマクール(TC、NXT、CPT)に比べ、痛みを軽減させるバイブレーターが改良されているため、快適で痛くありません。一回の治療で患者様に若く見える引き締め効果を実感していただけます。効果は約半年から1年間持続します。

【施術時間】約60分
※治療中はピリピリとした刺激を感じることがあります。ご希望で麻酔を承れます。
【治療回数】1年に一度の照射をおすすめします。



植毛治療

植毛手術により、髪の毛だけでなく自信も回復することができます。植毛について詳しくお知りになりたい場合は、カウンセリングをご予約ください。ラオ医師は、高度な技術をもったダブルボードの認定形成外科専門医であり、患者さまに素晴らしい結果を提供することができます。また、サプリメントやお薬の処方も承ります。


before after



クリアプリリアント

クリアプリリアントは皮膚の表面に細かく点状にレーザーを照射する技術で皮膚を新しいお肌に入れ替える治療です。オプションで、肌を沈静化させる成長因子のパックをおつけできます。

【施術時間】約60分(麻酔付き)
※治療中は多少のお痛み、熱感がありますが、個人差があります。
【治療回数】3~4週間に一度。5回1クール
【施術時間】約60分
※治療中はピリピリとした刺激を感じることがあります。ご希望で麻酔を承れます。
【治療回数】月に一度の照射をおすすめします。



M22(フォトフェイシャル) IPL Laser Machine

うっすらとしたシミやそばかすには、M22のご用意があります。フィルターやヘッドを切り替えることで、シミ、そばかす、赤ら顔、毛穴、小じわ、くすみ、にきびの治療が可能です。

【施術時間】約30分
※治療中は熱さを感じる場合があります。ご希望で麻酔を承れます。
【治療回数】月に一度の照射をおすすめします。



鼻の手術

before after



植毛

before after



目元の手術

before after



豊胸手術

before after




◀辻先生
無料相談は
こちらから!
LINE: 日本語or英語

William Lao, M.D. Plastic Surgery
Center for Aesthetic Plastic Surgery
535 5th Ave, 32nd Floor, New York, NY, USA10017
Tell: 929-505-2060 / HP: www.doctorlao.com

▶ラオ先生
無料相談は
こちらから!
WeChat: 中国語or英語



今週の注目トピックス 気になる情報をお届け

「ナナズ・グリーン・ティー」ノマドタワーにグランドオープン!



日本茶・抹茶をテーマとするカフェブランド「ナナズ・グリーン・ティー」は、新店舗ブロードウェイストアのグランドオープンを記念し、4月24日にセレモニーを行った。朽網(くたみ)代表による挨拶やお茶を振る舞うティーセレモニーに加え、協賛の瀬祭ニューヨークによる鏡割りや瀬祭の試飲なども行われた。同カフェは、3月13日に31ストリートとブロードウェイの交差点に位置するノマドタワー1階にプレオープン。連日、開店前から閉店まで行列が出来る人気ぶりだ。京都宇治の老舗茶問屋・山政小山園の茶師がブレンドし、摘み方や蒸し方、挽き方など一つずつ丁寧に吟味されたこだわりの抹茶を使用したパフェやアイスクリーム、ドリンクなどを楽しむ人々で賑わっている。

同カフェは、「新しい日本のカタチ」をコンセプトに、お茶やお米などの品質と、空間作りでこだわり、国内外に店舗を展開している。海外での展開11店舗目、米国においては4店舗目となる同店舗のデザインコンセプトは「侘び寂び」。風化する自然素材のみで空間を構成し、日本の侘び寂びの精神を表現している。天井が高く開放的な空間で、店内で使用しているベンチの一部は、日本の古民家で使われていた木材と束石を再利用している。時代を超え100年経ってもそこに存在するお店としてデザインが施されている。今後、2030年までに米国100店舗、海外店舗全体で200店舗を目標に店舗展開を進めている。

nana's green tea (Broadway store)
1250 Broadway
nanasgreenteaus.com



気になるネタを紹介! ニューヨークトピックス

東京一フrostバレーYMCA サマーキャンプオンライン説明会・オープンハウス開催

Tokyo-Frost Valley YMCA Partnership

【日時】〈オープンハウス〉5月19日(日)午後12時30分~3時
〈説明会〉5月21日(火)午前10時~11時
【場所】〈オープンハウス〉フrostバレーYMCA(キャッツキル) / 〈説明会〉オンライン
【料金】無料
【お問い合わせ】ymcatfv.org

今夏にキャッツキル自然保護区にあるキャンプ場で開催されるサマーキャンプの説明会と、現地でのオープンハウスが開催される。説明会は日本語で行われ、現地在住スタッフがスライドを使い詳しくキャンプ内容を解説。キャンプ参加対象は小学2年生から15歳まで。

「日本の大学進学フェア2024 春」オンラインで開催

上智大学や国際基督教大学(ICU)など14大学が参加

Lighthouse

【期間】5月21日(火)、22日(水)、23日(木)午後9時~11時(EDT)
【場所】オンライン
【料金】無料
【お問い合わせ】seminar@us-lighthouse.com

ロサンゼルスで日本語情報誌を発行するライトハウスは、グローバル化を積極的に推進する日本の大学による、オンライン進学フェアを開催。英語での入試制度や奨学金制度、秋入学、カレッジからの編入学など、大学の特色や取り組みに加え、入試に向けた最新情報を説明。各大学との個別相談(予約制)も可能。申し込みはQRコードより。

グループ展「ブレイクスルー」開催

日本で活躍する新進気鋭のアーティストの作品が集結

JAPAN PROMOTION

【日時】〈第1会期〉5月12日(日)まで 午後12時~6時
〈第2会期〉5月15日(水)~19日(日) 午後12時~6時
【場所】One Art Space(23 Warren St.)
【料金】無料
【お問い合わせ】nishikoji@japanpromotion.org



本グループ展では、「始めなければ、始まらない」をテーマに、計38名のアーティストたちの新たな挑戦と可能性が詰まった作品を展示。レセプションパーティーは5月16日(木)午後6時~8時。ライブペイントイベントは11日(土)と18日(土)午後6時~8時に開催。

日英バイリンガル 遺産相続専門弁護士

信託 遺言書 遺産税

経験豊富な私達がお手伝いいたします

Gary S. Moriwaki
212-237-1068
gmoriwaki@windelsmarx.com

Reiko Takikawa
212-237-1073
rtakikawa@windelsmarx.com

WINDELS MARX Windels Marx Lane & Mittendorf, LLP
156 West 56th Street, New York, New York 10019

Steven W. Epstein & Associates 法律事務所

様々なケースに対応致します。まずはご相談ください。

- ✓ 全種事故(自動車・転倒・医療)
- ✓ 会社法(設立・契約)
- ✓ 刑事訴訟(逮捕・飲酒運転)
- ✓ 離婚問題・商業訴訟
- ✓ 不動産(あらゆる売買・賃貸)

初回相談無料 日本人アシスタントがお手伝い致します

マンハッタン 5 W. 37th St., Suite 642, New York, NY 10018
<Subway> ⑥①②③④⑤⑥⑦⑧⑨ to 34th St.
スタテン島 361 Victory Blvd., Staten Island, NY 10301
212-729-9164 (日本語) 212-422-2110 (英語)
URL: Stevenepsteinlaw.com epsteinlaw@yahoo.com

てい よし ひ で **鄭吉秀** 公認会計士

個人・法人の税金申告 E Fileでの迅速サービス! 会社設立・会計・経理一般 QuickBooks わかりやすく教えます

Kil S. Jung CPA 日本語でどうぞ

16 W. 32nd St., Suite 1104 (bet. 5th Ave. & B'way)
☎212-714-1772 FAX:212-714-1784
kyoungcpa@gmail.com

広告掲載は実績のNYジャピオン

効果重視!



D5 LAW OFFICE PLLC

ニューヨークに進出予定、ニューヨークで既にビジネスを始めている日系企業・個人をサポートいたします。

- 会社法 会社・法人設立や企業の買収、合併、売買等、会社法に関連する法的サービス
- 商法(ビジネス) 契約書の作成、レビュー、ライセンスやパーミットの取得など商法に関連する法的サービス
- 移民法(ビザ) 米国での各種移民ビザや永住権に関連する法的サービス
- 不動産法 不動産売買や商業リース契約に関する法的サービス

安田デビン龍 Attorney at Law
TEL: 248.497.8887 devin@d5law.com 詳細はこちらから ▶
222 Broadway, 19th Floor, New York, NY 10038

実績33年の会計士 低コスト、レストラン、サロン専門

NY・NJ会社設立 \$350 (State Fee 込み)

Tax	Life
Estate	Retire

- 給与及び経理代行
- 会計監査、税務報告
- ビジネスコンサルティング
- 節税対策、年金相談(SEP, 401K)
- 個人税務、TAX ID取得
- 相続プラン
- 引退プラン
- 生命保険
- 法人・個人の税金申告

会計事務所 **AA & TC, Inc.**
1220 Broadway Suite 704 New York, NY 10001
TEL. 212.594.0074 (日本語でどうぞ) allstateustax.com
e-mail.newcorp@aantcinc.com (email 相談無料)

ジェームズ・ナム会計士 韓国の大学で会計と税を専攻し、卒業後8年間、韓国国内の会計事務所業務を経験。その後、ニューヨーク市立大、ニューヨーク州立大で会計を専攻。卒業後、1987年から米国内会計事務所にて会計業務を経験し、2000年4月、現事務所を開業。

信頼できるスペシャリスト選びはNYジャピオンから!!


お問い合わせは営業部まで、お気軽にお問い合わせください

☎ 212-431-9970 ✉ adsales@trendpot.com 🌐 www.nyjapion.com




著名人の最近のSNSによる表明やつぶやきをチェック!

世界が注目する投稿




© whitehouse.gov

投稿@X
ジョー・バイデン氏 (第46代米大統領)

2024年5月5日 午後9時01分
This Holocaust Remembrance Day, we mourn the six million Jews who were killed by the Nazis during one of the darkest chapters in human history. And we recommit to heeding the lessons of the Shoah and realizing the responsibility of "Never Again."
このホロコースト記念日に、私たちは人類史上最も暗い時代にナチスによって殺された600万人のユダヤ人を追悼します。そして私たちはショアの教訓に留意し、「二度と繰り返してはならない」という責任を認識することを再び約束します。

2024年5月3日 午後10時26分
Today, I had the extraordinary honor to bestow our nation's highest civilian honor to 19 incredible people whose relentlessness, curiosity, inventiveness, ingenuity, and hope have kept the faith in a better tomorrow.
今日私は、たゆまぬ努力、好奇心、創意工夫、そして希望によって、より良い明日を願うゆるぎない気持ちを持ち続けた19人の素晴らしい人々に、我が国の民間人として最高の栄誉を授与するという特別な栄誉に恵まれました。
※画像あり



© whitehouse.gov

投稿@X
バラク・オバマ氏 (第44代米大統領)

2024年5月3日 午後3時29分
Great news today: The Biden Administration announced that DACA recipients will now be able to get health care coverage through the Affordable Care Act.
今日の素晴らしいニュース: バイデン政権は、DACA 受給者が医療費負担適正化法を通じて医療保険を受けることができるようになることを発表しました。
※画像あり

公開中の新作映画



The Fall Guy
【出演者】ライアン・ゴズリング、エミリー・ブランド
【ジャンル】アクション (R)
『ブレット・トレイン』のデヴィッド・リーチ監督×主演ライアン・ゴズリング。スタントマンが映画撮影以上の危険に挑む超ド派手アクション。(imdb.com)



Unfrosted
【出演者】ジェリー・サインフェルド、ヒュー・グラント
【ジャンル】ドラマ
1963年のミシガン州では、ビジネスライバルであるケロッグ社とポスト社が、朝食を永遠に変える可能性のあるケーキの開発を競っていた実話に基づく物語。(imdb.com)

ミニシアターで映画をみよう

The Linguini Incident
邦題『ニューヨーク恋泥棒』。デヴィッド・ボウイ主演によるスタイリッシュなラブコメディ
グリーンカード欲しさに結婚相手を必死で探すイギリス人のプレイボーイと、魔術師フーディニに憧れるウエートレス。ニューヨークのバーで一緒に働くことになった2人は、バーの売り上げ金を狙って強盗を計画し始める…。1991年制作の米国映画。
5月14日(火)午後7時上映
【出演者】デヴィッド・ボウイ、ロザンナ・アークエット
【監督】リチャード・シェパード
【ジャンル】ドラマ



Quad Cinema
34 W. 13th St.
TEL: 212-255-2243
quadcinema.com



ケガをされましたか?

NY州とNJ州の全域で ケースを承ります

人身傷害専門弁護士が、懇切丁寧に損害賠償のお手伝いをさせていただきます。

- 転倒
- 交通事故
- 医療事故
- 労災事故

- 歩行者・自転車事故
- 階段の転倒やエレベーター・エスカレーターの怪我

訴訟に勝たなければ、料金は一切いただきません。



Mark Gray 弁護士
人身傷害専門弁護士。同分野で25年以上の実績と、多数の顧客からの厚い信頼を誇る。

日本とは異なり、米国では多くの負傷者が事故の申し立てを行っています。

米国の社会システムにおいて、安全運転や自分の敷地内(歩道、階段など)の安全保持の重要性は広く認知されています。全ての補償・ベネフィットを受けられるよう、私たちが一から丁寧にご案内します。

【最新の勝訴結果】
◆外傷性脳損傷→380万ドル獲得。
◆建物での過失によるセキュリティ問題→130万ドル獲得。
◆濡れた床で滑り、怪我→200万ドル獲得。
◆天井の崩壊→160万ドル獲得。

例1 混雑したスーパーマーケットでATMを使用している時に、68歳のニュージャージー州の男性が相手を怒らせる原因もなく暴行を受ける。眼窩および顎顔面骨折、肩の損傷、軽度の外傷性脳損傷を受ける結果となる。
【勝訴結果】61万ドルを獲得。

例2 女性は階段の踏み板の緩い端に足を引っ掛けて、ひどく転倒。事故から5年後、頸椎癒合と肩関節鏡検査を受ける結果となる。
【勝訴結果】140万ドルを獲得。

例3 マンハッタンの男性が赤信号で停止中に追突。衝撃が少なく、損傷が最小限の衝突だったが、外傷性脳損傷、腰椎ヘルニア、膝関節鏡検査を受ける結果となる。
【勝訴結果】150万ドルを獲得。

日本人の気持ちがわかる法律事務所

tel: 212-537-7000

まずはご相談ください **無料**



グレイ法律事務所

251 West 93rd Street (@Broadway) Manhattan
www.grayinjurylaw.com

詳しくはこちらから ▶

※無料駐車場についてはお問い合わせください



要点をわかりやすく

経済の舞台裏 from 東京

今知っておくべき注目の経済・金融ニュースとは何か。経済アナリスト・藤代宏一が日米、そして世界の経済・金融事情の「今」をわかりやすく解説する。



藤代宏一
第一生命経済研究所経済調査部主席エコノミスト。2005年に第一生命保険入社。10年第一生命経済研究所出向を経て、内閣府経済財政分析担当へ出向し、2年間経済財政白書の執筆、月例経済報告の作成を担当する。12年に第一生命経済研究所に帰任。その後、第一生命保険より転籍し現職に至る。

個人消費の停滞 予想を遥かに上回る輸 入物価上昇の危機

日銀を取り巻く環境は、物価と名目賃金が政策目標を満たす伸び率で推移している一方、内需(個人消費)が弱い状態にあります。物価目標を超過しているにもかかわらず、日銀が金融引き締めを慎重な姿勢を



(備考) Refinitivより作成

(政府・民間)から円安対策を求める声が強まる中、金融緩和的な状態を維持しておくことに対する批判もあります。

植田総裁は「為替が動いたから直接的に金融政策の変更を考えよう」ということでは全くない(4月10日、衆院財務金融委員会)として通貨防衛的な利上げには明確に距離を置いています。円安は正を求めますが、円安が基調的物価上昇率に影響を与える可能性はあります。無視できない大きな影響が発生した場合は金融政策の変更もあり得る」といった趣旨の発言を繰り返して、為替と金融政策を間接的に結び付けています。

日銀がそうした板挟みからの解放を望むなら、「物価一点集中主義」を採用するという選択肢もあります。ここでいう、物価一点集中主義とは文字通り「物価のみ」に焦点を当てた政策態度、換言すると「物価は日銀、景気その他は政府」という棲み分けの下で、物価の番人に徹する姿勢といった具合です。消費者物価が2%を超えているならば、半ば機械的に政策金利の引き上げに動くこととなります。

それは近い政策態度を採っていた事例として、トリシエ総裁(2003~11年)が率いたECBがあり。ここで11年4月にECBが(リーマンショック後)主要中央銀行で最も早く利上げに動いた経緯を振り返ります(7月に追加利上げ)。

11年4月と言えば、ギリシアの財政不安に端を発する債務問題が広がりをみせていた、まさに「危機前夜」とも言える緊張感を帯びる時期でした。こうした局面でECBが利上げを決定した最大かつ唯一の理由は物価上昇でした。

景気の弱さと物価上昇の板挟みとなった場合、日銀はどちらを重視するでしょうか。景気を支援するために金融緩和を続けるのか、それとも物価上昇率を下押しするための利上げを選択するのか。これまでの日銀は前者であったが、

物価一点集中主義

2%超の物価上昇率が継続するにたがって、後者を選択する可能性は高まってくるでしょう。

「もしトリ」なら日銀は大幅利上げ?」

消費者物価上昇率が2%を超えている現状、「もしもトリシエ氏が日銀総裁になったら」、日銀は連続的な金融引き締めにくるでしょう。(現実の)日銀がそうした政策態度を採る可能性は低いですが、物価上昇を放置したとして日銀が槍玉にあげられれば、最終的に日銀は景気の配慮を放棄し「物価一点集中主義」を選択するかもしれません。

現時点で筆者は24年10月に0.25%まで政策金利を引き上げた後、25年春(4月頃)に0.50%となり、それで当分の間、政策金利は据え置きになると予想しています。

もっとも、日銀が前記のような政策態度に傾けば、それ以降も連続的な利上げが続く、1%を超える可能性があるとみています。そうした変化がない限り、1%を超える政策金利は現時点で想定しにくいです。

当時は中東・アフリカ情勢の緊迫化などから原油価格が上昇し、ユーロ圏の消費者物価指数は2%台半ば、後半に高まっています。一方で食料・アルコール・タバコを除いたコアCPIは1%台前半、半ばで推移していたことから、賃金上昇を伴う内生的なインフレ(非日銀)がいう基調的な物価上昇は発生して、金融環境を引き締める必要はないように見えていたが、ECBは総合物価の上昇に対処するため、利上げを断行しました。物価上昇の「質」を問わない政策判断に対する批判は相応に強かったものの、トリシエ総裁は物価の番人であることを重視した格好です。

「もしトリ」なら日銀は大幅利上げ?

景気の弱さと物価上昇の板挟みとなった場合、日銀はどちらを重視するでしょうか。景気を支援するために金融緩和を続けるのか、それとも物価上昇率を下押しするための利上げを選択するのか。これまでの日銀は前者であったが、

ブランパは通わなくてもいい歯医者です!

最新の3Dシステムを導入した未来型歯科医院

当クリニックでは、最新のセラミックマシンと専門のスタッフにより、1日で治療を終わらせることができます。結婚式や成人式など大切なイベントまでに時間が無い方、治療に時間をかけたくない方、また一時帰国中に治療を完了したい海外在住者にも満足いく歯科治療を提供しています。

特徴 1
通院1回で完了



特徴 2
型取り不要



特徴 3
カウンセリング重視



特徴 4
専属セラミスト常駐



特徴 5
最新のセラミックシステム



アメリカにしながら予約可能!

ご予約はQRコードから!



24時間受付!メール相談・お見積

ブランパ、ブランパ大宮、ブランパ梅田

検索



ブランパ 大宮
Omiya Medical Dental Clinic
大宮分院
埼玉県さいたま市大宮区宮町2-24 Kビル4階
【平日】11-19時 【土日】11-19時
048-729-8114
www.blancpa-omiya.com

ブランパ 梅田
Umeda Medical Dental Clinic
梅田分院
大阪府大阪市北区曽根崎新地2-6-11 A&SビルB1F
【平日】11-19時 【土日】11-19時
06-6485-8899
www.blancpa-umeda.com

ブランパ 横浜
Yokohama Medical Dental Clinic
横浜分院
神奈川県横浜市西区南幸2丁目14-16
第6浅川ビル4階
【平日】11-19時 【土日】11-19時
045-624-8833
www.blancpa-yokohama.com

ブランパ 名古屋
Nagoya Medical Dental Clinic
名古屋分院
愛知県名古屋市中村区椿町16-19
プリンシパル名駅ビル6階
【平日】11-19時 【土日】11-19時
052-459-0031
www.blancpa-nagoya.com



人が集まる空間に —— 深紫外線がウイルス・菌をすばやく抑制

ダイキンの空気清浄機が、アメリカにて販売開始となりました。
プレフィルター、脱臭フィルター、HEPAフィルターで空気中のニオイや花粉、アレルゲンを除去。さらに、フィルターでとらえたウイルス・菌を、深紫外線LEDですばやく抑制し、空気中に押し戻されることを防ぎます。加湿機能付きのモデルも展開し、冬場の乾燥した空気へうるおいをプラス。コンパクトでスタイリッシュなデザインで持ち運びも簡単。家具の隙間や壁にフィットします。あなたや大切なご家族の安心・安全をまもるため、ダイキンが室内空気をきれいに保ちます。



MCB50YSAU

適用床面積
約245 sq.ft/23 sq.m



MCKB70YSAU
(加湿機能付)

適用床面積
約350 sq.ft/33 sq.m

深紫外線(UVC)LED 265nmを採用

紫外線は波長10~400nm(ナノメートル)の目に見えない光で、100~280nmの短い波長を「深紫外線(UVC)」と呼びます。UV除菌は波長の違いによって効果に大きな差が生じ、なかでも波長265nm付近の深紫外線はRNA/DNAに吸収されやすく、除菌効果が高いため、短時間での除菌が可能です。



製品は専用ウェブサイトにてお買い求めいただけます。QRコードから詳細をご確認ください。



<https://daikinairpurifier.com/>



Daikin Comfort Experience Center

所在地: 817 Sunrise Hwy, Lynbrook, NY 11563
[マンハッタンから] ペンシルベニア駅からLong Island Rail RoadでLynbrook駅まで一本。駅から徒歩9分。
[ポート・ワシントンから] 車で約45分。またはWoodside駅で乗り換え、Lynbrook駅まで。駅から徒歩9分。
営業時間: 月-金: 9AM - 5PM 土: 10AM - 3PM (予約制) 日: CLOSED
ウェブサイト: <https://daikinlynbrook.com/>
Facebook @Daikin Comfort Experience Center NY
Instagram @daikinlynbrook

ショールームにて空気清浄機を展示しております。お気軽にお立ち寄りください!

お問い合わせは下記まで
TEL: 516-206-1596
(ショールーム受付)
受付時間: 平日 9AM-5PM
Email: Natsumi.Kobayashi@daikincomfort.com



＼まだ間に合う！／

サマーキャンプ・サマースクール最新情報

2024年度

子供が楽しく学んで成長できるサマーキャンプ・サマースクールは、長い夏休みにかかせない一大イベント。6月からの開催も多く、締め切り間近な学校・団体も続出中!

ピーアイアートセンター Summer Intensive Portfolio Prep with College Credits
ニュージャージーキャンパス

アートカレッジ受験用ポートフォリオを夏休み中に完成させよう!

2024 夏季短期集中ポートフォリオ制作講座

期間: 7月8日~8月16日 2、4、6週間から選択可能
Week 1: July 8 - July 12 Week 2: July 15 - July 19
Week 3: July 22 - July 26 Week 4: July 29 - Aug 2
Week 5: Aug 5 - Aug 9 Week 6: Aug 12 - Aug 16

場所: ニュージャージーフォートリーキャンパス
対象: 海外美術大学進学希望の中学生、高校生
クラス: ペインティング、ドローイング、スケルプチャー、デジタルメディア、ミクスドメディア、ポートフォリオディベロップメントを1週間ごとに開講

36年の経験と実績で名門校への合格に導きます!!
PI Art Centerは1986年の創立以来多くの留学生を欧米の名門美術大学に送り出してきました。長年の経験から得られる圧倒的な知識と各大学とのコネクション、名門大学で実際に講義する教授陣があなたの合格を保証します!
トランスファークレジットを同時に獲得!!
多くのアートカレッジと提携しているPI Art Centerで夏季講習を受講すればSAIC, UAL, Parsons等の名門美術大学へのトランスファークレジットを2週間ごとに3単位、最大9単位取得可能で多額の奨学金獲得と圧倒的な合格実績!!
2024年進学実績一例: Harry J. Parsons School of Design \$100,000 奨学金付合格!! Ryan L. The Cooper Union 合格!! Masakuni S. UAL Central Saint Martins 合格!! Hannah L. Tufts SMFA \$59,300奨学金付合格!! その他多くの学生が多くの名門アートカレッジへの奨学金付合格を果たしました!

PI ART CENTER 海外美術大学進学 NYアート留学 1-20 高橋校
New Jersey Campus 1605 Palisades Ave, Fort Lee, NJ 07024 Tel +1 (201) 592-0355
New York Campus 328 7th Ave 6th FL, NY 10001 Tel +1 (212) 695-5470 Web: www.piarcenterjp.com

海外在住子女のための日本語教室

みらい塾

夏期スクーリング 7/15(月)~8/23(金)

1週間単位~OK!
申込受付中! 6/20(木)締切

5月末までのお申込で早割\$10オフ
クーポンコード EBRD24

<https://miray109.com/>

ABC

DEFG

スクール選びはNYジャピオン

広告掲載のお申し込み・ご相談は
212-431-9970
www.ejapion.com info@trendpot.com

ウェストチェスターの空手教室

サマーキャンプ開催!

7月8日~8月16日

対象 4~11歳
1週間毎の申し込み可能

広々とした道場で思いっきり楽しく全身運動。お子様の運動不足解消にも!

A. 7/8~7/12 B. 7/15~7/19 C. 7/22~7/26
D. 7/29~8/2 E. 8/5~8/9 F. 8/12~8/16

〈時間〉月~金 9am~12pm 〈費用〉1プログラム \$375(1週間)
〈内容〉遊びながら全般的な運動能力の向上を図るプログラム

基本的な空手の技の習得 道場完備の運動器具を使用
走る・飛ぶ・這う・転がる・バランスを取るなど

一般の生徒さんも同時募集!

精進会カラテ 代表 宮下隆雄

@UFC Gym, 300 Waverly Ave, Mamaroneck, NY 10543 詳細はこちら
日本語: 917-769-7617 / 914-835-4269 info@shojinkaikarate.com

フレンズアカデミー 米国非営利学校法人

幼児 小学生 サマースクール開催!!

7月29日(月)~8月30日(金) 全5週(土日休み)

1週間単位でお申込み可能

幼児サマースクール
対象▶3歳以上(参加時)~2019年4月2日生まれ(未就園・年少・年中)
活動内容▶「日本の伝統文化」をテーマに、夏祭り・染色・紙漉き・日本の遊びのほか、遠足やプール(年長)もあります。

小学生サマースクール
対象▶2015年4月2日~2019年4月1日生まれ(年長・小1・小2・小3)
活動内容▶「日本の伝統文化を学ぼう」をテーマに、日本各地の伝承遊び・歌・制作・理科実験・水泳・夏祭りなど、様々な活動を行います。

Friends Academy of Japanese Children's Society 詳細はこちら→
310 W 103rd St, New York, NY 10025 (Between, West end Ave, & Riverside Dr) friends.nyikuei@gmail.com
Phone: 212-935-8535 www.Japaneseschool.org

SUMMER CAMP 2024 開催

夏休み中ずっと! 期間: 7月8日(月)~8月30日(金)の8週間
対象: 小学1年生~高校3年生まで

*小学生以下も受付可。お子様に合わせたプログラムを用意いたします。
アットホームな環境で楽しく伸び伸び学ぼう!

5日間集中コース!

①グループレッスン(少人数制・最大3名まで)
午前10時~午後12時
【料金】1人あたり\$350
複数の受講でディスカウント
2セッション: \$15 OFF
3セッション以上: \$20 OFF

②プライベートレッスン
午後1時30分~(60分/90分)
【料金】\$350(60分)/\$450(90分)

毎週1回のウィークリーレッスン!
期間中全9回 午後3時以降(60分/90分)
【料金】\$70(60分)/\$90(90分)
*スケジュールも柔軟に対応いたします。
週2回以上ご希望の方は問い合わせください。

レッスン内容

Menu1 帰国子女受験対策
Menu2 中、上級現地校対策(滞米2年以上)
Menu3 初級現地校対策(滞米1年以内)

*各生徒さんのレベルに合ったオリジナル教材をご用意!

EJ LEARNING
136 Palmer Avenue, Suite 300 Mamaroneck, NY 10543
☎ (914) 574-5916 www.ejlearning.com

あおぞらサマーキャンプ2024

夏休みだ!

7月8日~8月23日

日本むかし話キャンプ
2019~2021年生まれ対象
アニメ&まんがキャンプ
2015~2018年生まれ対象

日本語シャワーをたっぷり浴びて、元気いっぱい夏を楽しもう!

プログラム詳細: aozoracommunity.org



日本語でサマーキャンプ EXPERIENCE THE MAGIC

サマーキャンプでは高校生、大学生を中心とするキャンプカウンセラー(リーダー)が生活を共にします。アクティビティーを楽しむだけではなく、起きてから寝るまで、集団の中で仲間と共に生活を創っていく時間を大切にします。信頼できる仲間達に出会い、小さな社会を築く中、一人ひとりが新たな自分と出会えるきっかけがあります。日常の大人が用意する暮らしにはない、自分たちが創り上げた生活を共にする、かけがえのない時間となります。

チャレンジキャンプ 4weekキャンプ
6月30日～7月12日 6月30日～7月26日
7月14日～7月26日 1weekキャンプ
7月28日～8月9日 8月11日～8月18日
8月11日～8月23日

・お問合せ(日本語でどうぞ)
東京-フロストバレーYMCAパートナーシップ
2000 Frost Valley Road, Claryville, NY 12725
EMAIL: tokyo-info@frostvalley.org WEB: www.ymcatfv.org



オンライン説明会開催中!

ニューヨーク育英学園・ニュージャージーキャンパス japaneseschool.org

Summer School 2024



▲こちらからもアクセスできます

1 幼児部・小学部 サマースクール

- | | |
|--------------|---------------|
| 幼児部 | 小学部 |
| ●日本語に触れたい | ●リーダーシップを養いたい |
| ●思っきり水遊びしたい | ●チームワークを学びたい |
| ●日本の文化を体験したい | ●日本の文化に触れたい |

期間 前期▶6月24日～7月12日
後期▶7月15日～7月26日

対象 幼稚園年少児～小学6年生



2 キャンプ@Lake Greeley

- 大自然の中で遊びたい
- 非日常の体験をしたい
- 自立した生活をしたい

期間 6月23日～7月7日

対象 小学1年生～中学3年生



3 野球教室

- 運動能力を向上させたい
- 外でたくさん遊びたい
- 運動不足を解消したい

期間 前期▶6月24日～7月12日
後期▶7月15日～26日

対象 小学生



4 いろは日本語教室

- 日本語力を伸ばしたい
- 作文を上手に書きたい
- 漢字を学習したい

期間 前期▶6月24日～7月12日
後期▶7月15日～26日

対象 小学生



5 英語語学サマースクール

- 英語力を伸ばしたい
- 集中して英語に触れたい
- 現地校への準備をしたい

期間 前期▶6月24日～7月12日
後期▶7月15日～26日

対象 小学生



Japanese Children's Society Inc.

8 West Bayview Ave, Englewood Cliffs, NJ 07632 ☎201-947-4832
✉summerschool@nyikuei.org

特別な感謝の気持ちを込めて

私たちのプロジェクトを支えてくださる皆様へ、心からの感謝を込めて、特別な返礼品をご用意しました。あなたのご支援が、私たちのビジョンを現実のものとするための大きな力となります。

\$100以上のご寄付で、厳選された2種類のプレミアムお塩(能登珠洲塩、梅塩)をセットにお届けします。それぞれのお塩は、独自の風味と特性を持ち、料理の味わいを一層引き立てます。



\$200以上のご寄付で、さらに豊かな味わいをお楽しみいただけるよう、4種類のプレミアムお塩(能登珠洲塩、梅塩、クリスタル塩、藻塩)をセットしました。このセットでは、様々な料理に合わせてお使いいただける、多彩なお塩をご体験いただけます。



※なお返礼品ご希望の方へ、米国内又は日本国内の住所に限定して、各国内発送をいたします。海外への発送は行っておりませんので、ご了承ください。この機会に、私たちのプロジェクトを支援し、美味しいお塩で料理の幅を広げてみませんか? 皆様からの温かいご支援を心よりお待ちしております。

本クラウドファンディングプロジェクトの内容

■目標金額: US\$70,000

■復旧計画

製塩所修繕費	10,000,000円(想定額)
海水保管タンク	5,000,000円(想定額)
海水を汲む設備費	5,000,000円(想定額)
事務所修繕費	5,000,000円(想定額)
その他事務用品、備品等	3,000,000円(想定額)

必要金額合計 28,000,000円(約\$187,000)

※ご支援金はお申し込みいただいた分のお礼のお手紙の発送等の必要経費及び新海塩産産復興資金に充てさせていただきます。

クラウドファンディングページ



■スケジュール

- ・クラウドファンディング中
- ・令和6年7月上旬 珠洲市本工場工事開始予定

■注釈

本クラウドファンディングはALL-IN形式で行われます。目標金額に満たない場合もクラウドファンディングは成立となり、集まった金額に応じて当初プロジェクトに沿った内容を実行し、不足分に関しては自己資金等で補填をするなどして修繕を実施いたします。目標金額を超えて集まった場合は別途活動報告などを通じて用途のご案内をいたします。刻々と変わる状況に鑑みて、ページ内記載のプロジェクト内容が変更、遅延する場合がございますが、支援金の返金は行われませんのでご理解のほどお願い致します。一方で、完全に中止となった場合は返金致します。

クラウドファンディングを通じて珠洲の塩づくりの再開に向けてご支援頂ければ幸いです。

新海塩米国商品はeBay, Etsy, 米国共同貿易にて在庫販売中。



能登半島地震と津波で壊れた製塩所を再建し、能登の塩を全世界に届けたい!

はじめてまして。石川県珠洲市にある新海塩産産店主の紅谷光昭と申します。記事をご覧いただきありがとうございます。約1300年前から揚げ浜式の塩づくりが行われてきました。

江戸時代になり藩政期に入ってから、貴重な藩財の確保のために加賀藩主三代前田利常公が、寛永4年(1627年)専売制を敷き、能登半島一帯に揚げ浜式製塩を奨励したことから珠洲では塩づくりが盛んになり現在も昔ながらの製法や弊社のような流下式製法など近年確立された製法でミネラル豊富な能登の海水塩を作ってきました。



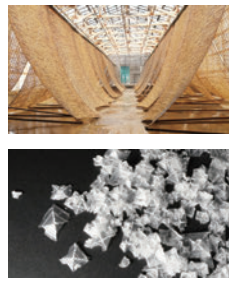
石川県日航ホテル金沢のシェフの皆様にもご利用頂いています。



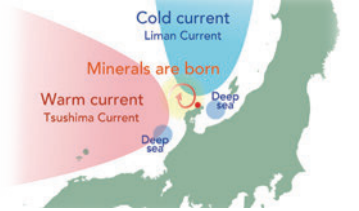
弊社竹炭塩をご利用頂いているシェフの皆様。TWO ROOMS GRILL | BAR Aoyama



銀座 寿司おの / GINZA SUSHI ONODERA



2023年ニューヨーク市で開催されたJapanese Food & Restaurant Expo 2023にブース参加の紅谷店主ファミリー



しかし、令和6年1月1日16時10分、石川県能登地方を震源とするM7.6の大地震が発生し、能登の塩づくりは甚大な被害を受けました。海は隆起した土地で遠くになり、地震と津波で海水の保管タンクや製塩所は壊滅的な被害を受けています。



まずは一日でも早く、製塩所を立て直し、能登の塩を全国にまた届けていきたいという思いです。そして珠洲で塩づくりをしている仲間と元気を届け、地震に負けることなく伝統を守るためにこのプロジェクトを立ち上げました。

高額な医療保険料でお悩みではありませんか?

団体として保険契約をすることで在米日本人が医療保険に安く加入できる仕組みを実現しました。

「月々の保険料が1/3に!日本の大手保険会社が提供しているので、万一の時も安心」
—ニューヨーク・自営業—

「免責無しでほとんどの医療機関でカバーされ、通常の医療保険より有利です」
—ロサンゼルス・学生—

「日本のパスポートさえあれば、日本に住所がなくても加入できました」
—シアトル・報道関係者—

まずはWebサイトでEメールをご登録ください。

kaigaibusiness.org

海外ビジネス協会の

海外ビジネス協会は海外で活動する日本人の支援を目的とした非営利団体です



Shoko Mori, MD

皮膚科専門医

日本語・英語
どちらも対応可能

治療科目

湿疹・乾癬・ニキビ・皮疹・髪の悩み・皮膚外科・美容外科(皮膚病編の除去・レーザー・ボトックス)

対象

4歳以上のお子様~大人の診察を行なっています。

予約・問い合わせはこちら



Manhattan office
331 E 82nd St.
New York, NY 10028
Tel: 347-472-0300

Long Island office
1991 Marcus Ave., Suite 300
New Hyde Park, NY 11042
Tel: 516-719-3376



ジェフリー・アン 耳鼻咽喉科 Jeffrey M. Ahn, M.D. PARK AVENUE MEDICAL CENTER

耳鼻咽喉 いびき治療 アレルギー 蓄膿症

drahnent.com

コロニア大学医学部
耳鼻咽喉科教授歴20年
顔面形成外科クリニックディレクター
睡眠障害外科治療ディレクター
米国協会認定耳鼻咽喉科専門医
米国協会顔面形成外科専門医
America's Top Physiciansに認定

ABC・CBS・NBC・BBC TVニュース、ウォールストリートジャーナルにて、いびき治療を始めとする最新手術(レーザー&ラジオフリークエンス手術)を紹介。World News Tonight (ABC)にて、いびき最新治療のインタビューが放映。

Dr. Jeffrey M. Ahn

診療科目

- アレルギー性鼻炎 ●いびき治療・最新手術 ●鼻づまり
- 蓄膿症 —バルーン拡張術(Balloon sinuplasty)
- 舌癌 ●甲状腺 ●中耳炎 ●扁桃腺炎
- 声帯ポリープ ●アレルギー治療
- アレルギーテスト ●小児耳鼻咽喉科

●患者同士の接触を最低限にするため、クリニックの予約管理システムを完備

●COVID-19検査済みの医師とスタッフによる完全安全診察を行っております

いびき治療手術 NY初のロボット(da Vinci®)導入 閉塞性睡眠時無呼吸症治療の第一人者

Covid-19 PCR検査 インフルエンザ予防接種

マンハッタン グランドセントラル駅近く
45 Park Ave. 1st Floor, NY 10016 (bet. 36th & 37th Sts.)

日本語 212-714-9117 平日 9AM-5PM
英語 212-714-9494

フォートリー GWブリッジ近く
1485 Palisade Ave. Fort Lee, NJ 07024

日本語 201-461-4714 平日 9AM-5PM
英語 201-461-9400

★診療の際、日本人スタッフが日英通訳サポートします オフィス携帯番号 646-344-2359



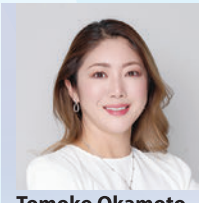
妊娠・不妊治療クリニック Global Fertility & Genetics

- 体外受精(IVF) 着床前診断(PGT)
- 人工授精(IUI) 顕微授精(ICSI)
- 卵子凍結 男性不妊
- 卵子提供 代理出産

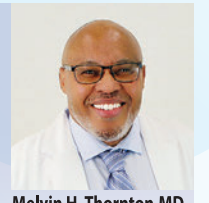
注目の再生医療PRPなどを用いて、不妊・流産の根本的な原因を予防・改善する最新治療も行っております。



日本語デスク 917-940-2703 tomoko@globalfertility.net



Tomoko Okamoto Patient Coordinator



Melvin H. Thornton, MD Medical Director Director of Third Party Reproduction

自己紹介

我が子に会うための旅をガイドする誘導灯的存在。自身も元患者で不妊治療の経験を経て、子を授かり、その後不妊治療コーディネーターに転身。今は同じ思いを持つ患者様の横で、妊娠から子を授かるまで伴走しています。日本または米国で治療に動いている方、お気軽にご相談ください。お力になれると思います。



クリニックからの情報はこちら



不妊治療コーディネーター トモコのInstagram

115 E. 57th St. Suite 420 & 430, New York, NY 10022 212-381-9558 https://globalfertility.net/

月~金 7:30am~5pm 土 8am~12pm

各種保険対応

この店の
話題を
ひとくち

ソブレメサ

クイーンズ区の注目エリアにオープンした大盛りナチョスが話題のメキシカン

店名のソブレメサとは、スペイン語で素晴らしい食事の後に家族や友人とテーブルサイドで過ごすゆっくりとした時間のことを表す言葉。窓に面したカウンターに3席ほどしかない店内だが、現代的なメキシコの雰囲気ですタイリッシュなインテリアが魅力的だ。

同店は、クイーンズ区の中でも最近開発が進んでいる話題のエリアで、周辺にはオープンして間もないおしゃれなショップや飲食店が目立つ。隣はクラフトビール醸造所&タップルームの「フォーカル・ポイント・ピア・カンパニー」があり、客の大半が同店で料理をオーダーし、ビールとともにメキシカンフードを楽しんでいる。

中でも人気なのが、普通サイズなのに大盛りサイズのような具沢山ナチョス。ステーキや海老、マッシュルームなど8種類の具材から選べ、フレッシュなトマトと玉ねぎ、パクチーにワカモレがたっぷりとかかった一品。他には、ブリトーやタコス、エンパナーダ、グリルしたとうもろこしをたっぷりのスパイスで味付けした「エスキータ・デラ・カーサ」なども評判だ。



「ステーキナチョス(12.95ドル)」は、大盛りサイズのようなボリュームで普通サイズのナチョスは食べ応え満点。具材はブレーン、ステーキ、チキンテイング、豚肉の煮込みのカーニタス、漬けた豚肉、チョリゾー、海老、マッシュルームから選べる



Sobremesa Cocina Mexicana
43-56 12th St., Queens, NY 11101
TEL: 917-832-6131
sobremesamexicana.com



(左)「タコス・デ・カリフラワー(9ドル95セント)」は、ビーガンの人にもOK。ごまやピーナッツ、チリで炒めたカリフラワーに、パクチーとライムがメキシカン気分をぐっと上げてくれる
(右)「タコス・アル・パストー(11ドル95セント)」は特製タレに漬け込んだ豚肉を強火でさっと炒め、豚肉と相性のよいバイナッブルをトッピングしたタコス

日本診療所

Nippon Medical Office

- 診療科目
- 一般診療科(総合科・婦人科)
 - 整形外科
 - 下肢整形外科(足病科)
 - ペインマネジメント
 - スポーツ医学
 - 理学療法(リハビリテーション)

ペインマネジメント

スポーツ(テニス、サッカー、ランニング、ダンスなど)による怪我はもちろん、様々な痛みやお悩みを、日本診療所の痛みのスペシャリストが解決いたします。

医師紹介

<p>Dr. 橋 英俊 スポーツ医学科、下肢整形外科、足病科、ペインマネジメント、骨折、外反母趾、陥入爪、足底の痛み、皮膚疾患。PRP(遺伝子治療)。</p>	<p>クワン・パーク, PT 理学療法—リハビリテーション、スポーツ療法、筋肉痛、筋膜炎、術後の機能回復等、スポーツ医学、ペインマネジメント。</p>	<p>Dr. ヤム・トーマス 整形外科、NYUメディカルスクール整形外科教授、スポーツ医学科(サッカー、ダンス等)NYUランゴーンホスピタル(整形外科専門病院)、ペインマネジメント。55 E. 86th St., #1A</p>
<p>Dr. クイノマーティンMD 整形外科、ニューヨーク大医、スペシャライズドに頸椎・胸椎・腰椎・腰の痛み等の複雑な背骨の手術、Co-ordination w/Neurosurgeon、多数研究論文著書。55 E. 86th St., #1A</p>	<p>小柳乃里子 NP-C 一般診療、内科、婦人科、学校検診、健康診断、人間ドック、予防接種、サイセラピー。 女性特有の悩み、生理不順や更年期障害など、「このくらいは我慢しよう」と思わずにご相談ください。</p>	<p>Dr. グプタ・サルムMD NYU準教授。ブラウン大学卒業、マウントサイナイ医学部卒業。NYUで手及び上肢整形外科を専門とするプログラムを終了。専門は手・上腕に関するすべての問題。740 BROADWAY #605</p>

各種アメリカの保険、海外旅行者保険(キャッシュレスで診察可能)等を扱っています。また、保険をお持ちでない方もご相談ください。

「お問い合わせ」
「診療のご予約」
はこちらから→



土・日曜も
緊急診療 **917-952-7405**

24時間緊急医療
相談・診察のみ

Manhattan **212-213-3100** 130 E. 40th St. Suite #1200 (Lexの角), New York, NY 10016
Westchester **917-952-7405** 111 North Central Ave., #231, Hartsdale, NY 10530
New Jersey **917-952-7405** 355 McCloud Dr., Fort Lee, NJ 07024

石谷ヘルスセンター

カイロプラクティック 鍼 フィジカルセラピー

薬や手術に頼っていませんか?
自然医療で健康をサポートします

<p>米国認定 カイロプラクティック科医 国際小児カイロ認定医 Dr. 石谷三佳</p>	<p>米国認定 カイロプラクティック科医 機能性医学専門 Dr. ロジャー・ミッチェルDC</p>
---	--

症状 首痛、頭痛、背骨、腰痛、肩痛、足や膝痛、椎間板ヘルニア、むち打ち、スポーツ障害、妊娠中や産後ケア

治療 カイロプラクティック手技療法、トリガーポイントセラピー、レーザー治療、椎間板減圧治療

<p>国家鍼灸東洋医学認定委員会(NCCAOM)認定鍼灸師 Dr. リー・ヘオン</p>

症状 リハビリ、交通事故の後遺症
治療 筋肉や靭帯の回復

症状 神経系疾患、神経痛、めまい、不眠、リウマチ
治療 鍼治療、カッピング

自然療法士
Dr. ヒメイラ・クライシND

症状 一般総合内科
治療 可能な限り、副作用を避けるため薬などでの症状の抑制は避けず。



Call (201) 302-9993
www.IshitaniHealth.com
1600 Parker Ave., Fort Lee, NJ 07024

ZOCDOCで
予約可能



レゴパーク



Studio 1 Bath \$1,150 / 月
63-23 Haring St., Rego Park, Queens

- | | | | |
|-------|------------|-------|----------------------|
| 物件タイプ | ウォークアップビル | 契約期間 | 1年、もしくは2年 |
| 築年 | unknown | 保証金 | 家賃1カ月分 |
| 階数 | 地下(タウンハウス) | 手数料 | 家賃1カ月分 |
| 契約種別 | 賃貸 | 利用可能駅 | 63rd Dr-Rego Park駅 R |

★おすすめポイント★ 備え付けの家具が完備されており直ぐに入居可能な激安物件!

問い合わせ先 ny@jonecorp.com
J ONE不動産

ファイナンシャルディストリクト



Studio 1 Bath \$3,150 / 月
94 Greenwish St., New York, NY

- | | | | |
|-------|-----------|-------|-------------------------------|
| 物件タイプ | ウォークアップビル | 保証金 | 家賃1カ月分 |
| 築年 | unknown | 手数料 | 家賃1カ月分 |
| 階数 | 3階(4階建て) | 利用可能駅 | Wall St駅 4・5・6 / Rector St駅 1 |
| 契約種別 | 賃貸 | | |
| 契約期間 | 1年、もしくは2年 | | |

★おすすめポイント★ ウォークアップでは珍しく洗濯乾燥機完備。

問い合わせ先 ny@jonecorp.com
J ONE不動産

ミッドタウンウエスト



Studio 1 Bath \$3,276 / 月
330 W. 39th St., New York, NY

- | | | | |
|-------|------------|-------|-----------------|
| 物件タイプ | 高級高層ドアマンビル | 契約期間 | 1年、もしくは2年 |
| 築年 | 2013年 | 保証金 | 家賃1カ月分 |
| 階数 | 10階(25階建て) | 手数料 | 年間家賃の10% |
| 契約種別 | 賃貸 | 利用可能駅 | Port Authority駅 |

★おすすめポイント★ 高級ドアマンビルで室内洗濯乾燥機完備! 駐在員必見の久しぶりに出た目玉物件です! ジムなどのフィットネスも

問い合わせ先 ny@jonecorp.com
J ONE不動産

ミッドタウンウエスト



Alcove Studio \$3,400 / 月 値下げしました
100 W. 39th St., New York, NY 10018

- | | | | |
|-------|------------|-------|--|
| 物件タイプ | ドアマンビル | 保証金 | 家賃1カ月分 |
| 築年 | 2004年 | 手数料 | 年間家賃の15% |
| 階数 | 36階(44階建て) | 利用可能駅 | 42 St Bryant Park駅 B・D・F・M / 5 Av駅 7 / Times Sq - 42 St駅 N・Q・R・S・W・1・2・3・7 |
| 契約種別 | 賃貸・アパート | | |
| 契約期間 | 1年(更新は応相談) | | |

★おすすめポイント★ J.ONE不動産YouTubeにて上記物件を紹介しています。是非ご覧ください!

物件詳細はこちら



問い合わせ先 ny@jonecorp.com
J ONE不動産

ロングアイランドシティ



1 Bed 1 Bath (748 sqft) \$4,750 / 月
46-30 Center Blvd., Unit 907, Long Island City, NY 11109

- | | | | |
|-------|-----------|-------|--|
| 物件タイプ | 中層アパート | 保証金 | 家賃1カ月分 |
| 築年 | 2008年 | 手数料 | なし |
| 階数 | 9階(18階建て) | 利用可能駅 | Vernon Blvd-Jackson Ave駅 7 / NYC Ferry at Ferry Landing AS |
| 契約種別 | 賃貸 | | |
| 契約期間 | 1年(更新可能) | | |

★おすすめポイント★ ウォーターフロントのラグジュアリーコンドミニウム。イーストリバーとマンハッタンを望める、大きな1ベッドルームです。プールやシネマールームなど豪華なアメニティ付き(feeなし)。7月1日から入居可能。

物件詳細はこちら



問い合わせ先 natsuko.ikegami@compass.com / TEL: 917-603-2891
COMPASS



Subaru
OUTBACK
Limited
\$25,998



車両識別番号	4S4BSANC8K3316402
色	Silver
年式	2019年
走行距離	46,482 miles



Mazda
CX-5
Sport
\$21,998



車両識別番号	JM3KFBBM3J0304192
色	White
年式	2018年
走行距離	28,637 miles



Honda
OUTBACK
Base
\$14,998



車両識別番号	JHMGE8H33DC081446
色	Red
年式	2013年
走行距離	39,268 miles



Toyota
RAV4
XLE
\$21,998



車両識別番号	2T3RFREVGXW461677
色	Purple
年式	2016年
走行距離	61,428 miles



Toyota
RAV4
SE
\$22,998



車両識別番号	JTMNFREV8GJ072422
色	White
年式	2016年
走行距離	45,462 miles



Volkswagen
Tiguan
SE
\$16,998



車両識別番号	WVGVBV7AX4GW525970
色	White
年式	2016年
走行距離	53,452 miles



INFINITI
QX30
Premium
\$19,998



車両識別番号	SJKCH5CR3JA044922
色	Silver
年式	2018年
走行距離	62,342 miles



Subaru
Outback
Limited
\$22,998



車両識別番号	4S4BSANCXH3422410
色	Gold
年式	2017年
走行距離	42,306 miles



Toyota
Highlander
Limited Platinum
\$35,998



車両識別番号	5TDDZRFH8KS934674
色	Black
年式	2019年
走行距離	28,055 miles



Subaru
Forester
Wilderness
\$35,998



車両識別番号	JF2SKAMC6PH431484
色	Silver
年式	2023年
走行距離	2,837 miles



Gulliver ニューヨーク店

2423 Central Park Ave.
Yonkers, NY10710
☎ 888-747-3689



来店プレゼント実施中!
スターバックスギフトカード(\$10)をプレゼント!

※数に限りがございますので、あらかじめご了承ください。来店の際、クーポンのご掲示をお願いします。

MHH Insuranceは『お客様がお困りである時こそのお手伝い』をモットーとして掲げ真心こもったカスタマーサービス提供に力を入れています。お客様に安心をお届けする業務なので、迅速にお客様がご希望とする商品をご案内し安心して保険にご契約頂ける様お手伝いしています。ここで入ってよかったと仰っていただけます様スタッフ一同いつでも日本語で気軽に相談できる保険事務所を目指しています。



MHH Insurance代表
平野ホルコム雅子

日本語対応の自動車保険お探しですか?



MHH Insurance

<https://www.mhhinsurance.com/jp.html>

13~5分の無料見積もりはこちらから

自動車 住まい 商業用

email@mhhinsurance.com
206-755-5585

point 1

日本語での丁寧・安心・真心サポート

point 2

契約時のブローカーFeeなし

point 3

事故時の手厚いサポート





無料トライアルレッスン
随時受付中

さらに今なら! 新規のお客様限定で
10回のレッスンで1レッスン無料に

人気のコース

① 子供向け (幼稚園から中学生まで)

日常の英会話や宿題、帰国子女受験・英検・TOEICなどの各種試験対策まで幅広くサポート

② 大人向け

ビジネス・法律英語・レジュメ作成・面接練習・ボイスコーチングなど

③ NYに来たばかりの方向け

生活に役立つレッスン+サポート。

*学校の入学手続きやIDの取得など、同行も可能。

料金は1時間あたり\$55~\$85前後 (場所やコースによって異なります)

オンラインでもっとお得に!

自宅・オフィス・ビデオチャットなど、ご希望の場所・様式で英語学習が可能。



Strong English Services

✉strongenglishservices@gmail.com
🌐strongenglishservices.com



ジェニファーさんが教える!

ニューヨークが使う自然な英語

〈第50回〉

「チャラにする / 相殺する」は英語でなんて言う?

何か貸し借りがあり、それをなかったことにしたり帳消しにする時に使う「チャラにする、相殺する」という言葉は、英語ではなんて言うのでしょうか。「貸しがある」「借りがある」という表現も併せて学びましょう。

1 call it even / call it square

- I borrowed money from my friend, but since I helped him move, we called it even. (友達にお金を借りていたけど、引っ越しを手伝ったので貸し借りをチャラにすることにしました。)
- I paid for the taxi and you paid for dinner. Let's call it square. (私はタクシー代を支払い、あなたは夕食代を支払いました。チャラにしましょう。)

2 let it slide / let it go

- If you help me, I'll let everything up until now slide. (もし手伝ってくれたら、今までのことは全てチャラにするよ。)
- I'll pay you back next week, then we can let it go. (来週お金を返して、これでチャラにしよう。)

3 cancel out / balance out / offset

- Unfortunately, my overtime pay was cancelled out by my sick leave. (残念だけど、残業代は病気休暇で相殺されました。)
- Profits were balanced out by inflation. (利益はインフレによって相殺されました。)
- The company planted some trees to offset their carbon footprint. (その企業は二酸化炭素排出量を相殺するために木を植えました。)

その他の使える
単語&フレーズ

- owe「貸しがある」
- I owe you one. (あなたに一つ借りががあります。)
- You owe me one! (一つ貸しができたね!)

【監修】ジェニファー・ストロング講師 (Strong English Services)

23年間の実績と資格を持つニューヨーク州のESL教師。過去10年間の日本在住経験から、日本人が抱きやすい疑問を抑えたレッスンを得意とする。教師、編集者、ボイスコーチ、弁護士秘書の経験あり。

INABA DENTAL OFFICE

日本人歯科医による歯科医院。
一般歯科治療から、小児、矯正、インプラント、
オールセラミック治療を行なっています。
一回の通院で白くて美しい被せ物を作成し、
接着し完了すること可能です。
スタッフ全員日本人。
予約、問い合わせ、治療すべて日本語でOK。
難しい歯科保険の手続きもいたします。

診療内容

- 小児歯科
- 一日でできるクラウン
- 審美歯科
- インビザライン
- インプラント



詳細はこちら

BEFORE



AFTER



家族で通院できる歯科医院
WESTCHESTERとLONG ISLANDで30年以上
日本人の方々を治療しています。

2 OVERHILL RD. SUITE 110
SCARSDALE, NY 10583
914-723-3511

265 POST AVE. SUITE 110
WESTBURY, NY 11590
516-242-9344

うちの子 こんな子

読者のかわいいペットを紹介!



LEO

●2歳 ●オス ●アメリカンショートヘア

お気に入りスポット

浴室のタオルの上

好きな食べもの

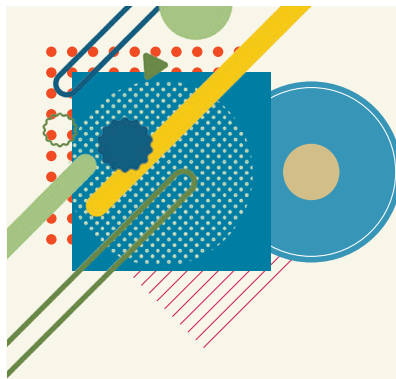
サーモン、まぐろ

こんな子

独立心が強く、窓の外の鳥を見ながら思索を楽しむ哲学者タイプの男の子です。

かわいいペットを大募集しています!

NYジャピオンでは「うちの子 こんな子」に登場してくれるペットを募集しています。自慢のかわいいペットのプロフィールと写真を添付の上、下記のメールアドレスまでお送りください。
editor@nyjapion.com



歴史的名盤レコードを掘る!

今週の1枚

第5回

今、米国の若い世代の間で1970年代後半から80年代にかけて日本で大流行したシティーポップを中心に熱狂的なファンが増えている。ブルックリン区に店を構え、レアものを揃えるフェイスレコードの間宮さんが選ぶ名曲を通して、その魅力を探ってみたい。

Sugar Babe Songs

1975年リリース



山下達郎と大貫妙子がボーカルの伝説的なバンド「シュガーベイブ」唯一のアルバム

シティーポップを聴く上では必聴盤。名曲『DOWN TOWN』をはじめ、のちに名盤を創る若き2人のポテンシャルを存分に堪能できる作品である。ソロ作で達郎、妙子の名盤を上げたらキリがないが、同レコードのオリジナル版は当店で入荷したら即売れの1枚であり、オリジナル版で写真が完璧な状態のものは、過去にも数回しか入荷していない。

日本では湿気により、白いジャケットにシミが目立つこともあり、美品の帯付きはなかなかレアなのである。しかし、ご安心ください。名盤であるため、相当な回数の再発が行われており、再発盤は容易に入手が可能。レコードの音質に人生をかけ、こだわり抜いた同レコードのプロデューサーである大滝詠一さんの仕事にも感銘を受けるでしょう。針を落とした瞬間に圧倒されるそのクオリティーは、シティーポップのルーツを垣間見る1枚といえる。

フェイスレコード ■2018年にウィリアムズバーグ地区にオープン(営業は木曜日から日曜日の午後1時~7時)。シティーポップをはじめ、山下達郎、竹内まりや、坂本龍一、YMOなどに代表される日本の音楽を中心に、ヒップホップや日本盤のジャズロックなども豊富に取り扱う。在庫数は8000枚、新入荷は毎週金曜日。レコードの買い取りも受け付け中。1994年に東京で創業し、現在は国内外に7店舗展開中。



Face Records NYC
176 Borinquen Pl., STORE 1L, Brooklyn, NY 11211
TEL: 917-909-1902 / facerecordsnyc.com

間宮祐一

横浜市出身。脱サラし、2015年からニューヨーク在住。18年に同店をオープン。自身も筋金入りのレコードコレクター。また、ヒップホップの楽曲制作も行き、2020年に客演に「Freddie Gibbs」(グラミー賞ノミネーター)を迎えたシングルレコードを発表。座右の銘は「NO VINYL NO LIFE」。



MADISON DENTAL LOFT

WHERE PASSION FOR PERFECTION MEETS PATIENT'S SATISFACTION

診療内容

デジタル歯科
Digital Dentistry

一般歯科
Same day Dentistry

緊急歯科
Emergency Dentistry

インプラント
Implants

口腔外科
Oral Surgery

神経治療
Endodontic

歯列矯正
Orthodontics

歯周治療学
Periodontics

ブリッジ/義歯
Bridges / Denture

ホワイトニング
Whitening

クラウン/ラミネートベニア
Crowns / Veneers



Dr. Yohan Kim DMD FICOI

ペンシルベニア大学医学部をトップ10で卒業。歯科の優等生協会Omicron Kappa Upsilonメンバーの一員。ベルビュー病院一般歯科研修医(GPR)を首席で卒業後、現在はニューヨーク大学院インプラント学、およびウクライナとロシアのインプラント手術プログラムの指導医を務める。ハイオッセン・インプラント(Hiossen) AICプログラム、ベルビュー病院の成人歯科・口腔顎顔面外科と提携。

痛みの少ないレーザー治療を取り入れ、虫歯や歯周病からインプラントや義歯まで幅広く対応。各専門医にお任せください。

即日のデジタル歯科治療はより正確で予測的。来院回数を最小限に抑えます!

CBCT

CBCT(Cone beam computed tomography)は特別なX線機器で、歯・軟部組織・神経経路、骨の3D画像を、一度のスキャンで撮る事ができます。また、口腔手術とインプラント手術を受ける必要がある場合は、事前にCBCTで撮影する必要があります。

Cerec Digital Scanner

デジタルスキャナーを用いて、あらゆる角度から歯の健康状態を正確に捉えます。

Cerec Crown Milling Machine

一回の治療でクラウンの作成を行いますので、来院回数を抑える事ができます。

*コロナウイルス感染予防対策を徹底しています! 安心してご来院ください。

お問い合わせはこちらから▶



30 E 40th St. Suite 806, New York, NY 10016
TEL : 646-687-7898 (日本語対応可) / Email : info@madisondentalloft.com
〈診療時間〉月~金 9am-6pm、土 9am-3pm 各種保険対応

お子様がクリーニングと検査を受けられる際は、無料でセカンドオピニオン・矯正の相談、学校提出用の健康診断書を作成します。





前回の話の続きから... 1995年のO.J.シン...

議論は白か黒かでは語ることができない。...



鈴木やす 映画監督、俳優。1991年来米。...

この年のカンボジアでは医...

この原稿を書いている現...

あなたの思い出の映画はなんですか？

この年のカンボジアでは医...

この原稿を書いている現...

この映画を見て考えるきつ...



名作続々！ レトロ作品 まったりレビュー

映画監督・鈴木やすさんが、思い出の映画作品を、鑑賞当時の思い出を絡めてゆったり紹介します。

今週の1本

The Killing Fields (邦題: キリング・フィールド)



Table with movie details: 公開 1984年, 監督 ローランド・ジョフィ, 音楽 マイク・オールドフィールド, 出演 サム・ウォーターストン、ハイン・S・ニョール, 配信 Netflix, Amazon Prime他

1975年、内戦下のカンボジアで米国人ジャーナリストと現地の新聞記者との数奇な運命と深い友情の物語



Hiroko Akimoto D. D. S 歯科医師 秋本浩子. 日米歯科医師免許あり・ニューヨークで20年以上の実績・ほぼ全ての保険インネットワーク

Arbor: A Dental Concept 口腔を清める。健康が極まる。 AIを活用した歯科体験, Invisalign 透明矯正, インプラント再建, 唾液DNA検査

Parkside Dental and Implant Center 大塚 歯科 医院. 一般歯科, 小児歯科, 神経治療, 歯周病, 土曜日もオープン!

古川 歯科 General & Cosmetic Dentistry Rika Furukawa, D.D.S., L.L.C. 月~木 随時予約受付中! ※金土日は休院

ニューヨーク邦人 小澤 歯科 専門治療 小児/神経/口腔外科 補綴/インビザライン

NYジャピオン 歯医者さんお探しですか? 広告掲載のお申し込み・ご相談は営業部まで

メイザー歯科グループ

Dr. Maser's Dental Office

一般歯科 小児歯科 審美歯科 ホワイトニング

当院は審美歯科に最も力をいれており、みなさんが気持ちよく笑えるように綺麗な歯並びを作るのが私たちのゴールです。

WE LOVE OUR iTero!!

iTero光学スキャナーで最新、最高の治療が可能!

このスキャナーを使うことによってクラウン治療、ブリッジ治療、ベニア、インビザライン矯正治療などが今までよりも精密な情報で治療が可能となります。ドクターメイザーの27年の経験を活かし、最高の歯科治療をご提供致します。少しでも早く、ご自身の口腔内状況を知ることが健康につながります! ご予約お待ちしております。



エリック・メイザー院長

歯科医として20年以上の経験と実績を持つ。日本に2年間滞在し、日本の大学も卒業。英語教師としての勤務経験もあり。茶道や剣道も嗜んでいたため、日本の方々にはとても親しみを持っている。

www.maserdentalgroup.com emaser595@gmail.com

595 River Rd., Edgewater, NJ 07020 (ミツワマーケット別館2階内)

tel. 201-945-2420

一般歯科 火・木・土 / 9AM-5PM

小児歯科 土 / 9AM-12PM (要相談)



お問合せはこちらから

保険各種受付、保険請求代行

日本の国民健康保険、社会保険をお持ちの方もご相談ください。
★クレジットカードでのお支払いも可能です!

ミツワマーケット内

Overseas Japanese Family Dental P.L.L.C. 海外邦人歯科クリニック

アメリカでの**歯科治療は**
確かな技術を持つ専門医に
お任せください 歯科保険使用可

- **Prosthodontis** 補綴専門医(クラウン・ブリッジ・インプラント) BoChun, D.D.S. 前コロンビア大学歯科補綴専門医課程、臨床教授
- **Pediatric Dentist** ... 小児歯科専門医 Robert Limb, D.M.D.
- **Orthodontist** 矯正歯科専門医 Hyun Park, D.M.D.
- **Periodontist** 歯周病専門医 Robert Weber, D.D.S. Touro college of dental medicine、臨床教授
- **Endodontist** 神経(根管)治療専門医 Shiang Shih Huang, D.M.D.

当院の歯科医は全て専門医(スペシャリスト)。コロンビア大学、ニューヨーク大学卒業の専門医がお口の中全体の機能回復に努めた治療を心がけています。日本人の患者さんを25年診察しています。歯科矯正無料コンサルテーション。



MANHATTAN

20 E. 46th St., Suite 601 (bet. Madison & 5th Aves.)

☎212-751-5648

診療時間 Mon, Tue, Thu & Fri ▶ 8:30am-5:30pm
Wed ▶ 8:30am-7pm

ハリソンオフィス移転しました! 最新の設備を完備!

MAMARONECK

1600 Harrison Ave., #105, Mamaroneck, NY 10543

☎914-698-3800

診療時間 Mon-Wed ▶ 8:30am-5:30pm
Thu & Fri ▶ 8:30am-7pm Sat ▶ 8:30am-6pm



トリスタン歯科

Tristan Lue, DDS

一般歯科 審美歯科 インプラント 歯周病治療

インビザライン クラウン治療 レーザー治療 神経治療

● 日本語対応は Reina が Kana まで! ●

Solea社製 **Solea Dental Laser** 歯科用レーザー治療!

治療音が無く、ほぼ痛みを伴わない素早い治療が可能! 出血や腫れもありません



デジタル・インプレッション・システム **iTero Element Scanner**



インビザライン治療! 安全性が高く、歯の状態を正確に捉え、虫歯の検出も同時に可能!

CBCTの機械も取り入れてます!



手術なしでお悩みを解決

歯科医院で行う **ボトックス治療**

顎関節症、歯ぎしり、食いしばりによる歯への負担をボトックスで治療できます。またコスメティックを目的とした、シワやエラの解消にも効果があります。



「ジャピオンを見た」とお伝えください!

初回相談 無料

お子様のチェックアップ、学校用のメディカル・フォームも受け付けているので、お母さまも安心して、ご相談ください。

MUFG保険を含む各種保険を受け付けております

コロナ感染予防対策を徹底しています!

- スタッフと患者の体温を測定。
- 個室でのUVフィルター、消毒剤の設置。
- スタッフは定期的に検査を受診。
- 患者同士の接触を最小限に抑えるための予約システム。

患者様一人一人をしっかりとケアいたします



Dr. トリスタンルー
NYU歯学部を卒業後、10年以上NYで歯科医として勤務。インプラント、インビザライン、親不知、ルートチャンネル、クラウン治療を専門とする。

住所 70 West 36th Street, #10A, NY, NY 10018 (bet 5th & 6th Aves.)

TEL 646-866-7773

E-mail tristanluedds@gmail.com

診療時間 月-金: 8am~6pm

土: 9am~5pm 日: 予約制

ご予約はこちらから▶



SUBWAY WALKER

サブウェイウォーカー

この駅の周辺はどんな雰囲気なの？ 何があるの？
編集スタッフが歩いてリアルな情報をお届け



6 28 St 駅

マンハッタン区 NoMad

28ストリートとパークアベニューの交差点に位置する同駅は、マディソンスクエアパークの北側を意味する「ノマド(NoMad: North of Madison Square Parkの略称)」と呼ばれるエリアにある。近年開発が進み、おしゃれなカフェやレストラン、話題のデザインホテルなどが続々とオープンし、人気が上昇している注目のエリアだ。また、25~30ストリートのレキシントンアベニュー沿いは、「カーリーヒル」と呼ばれ、多くのインド料理店が立ち並び、食欲をそそるスパイスの匂いが漂うカレー激戦区となっている。

ジャピオンが独自に評価!

- 治安 ★★★★★☆
- 活気 ★★★★★☆
- 買い物 ★★★★★☆
- グルメ ★★★★★☆

駅周辺の気になるスポット



Dominique Ansel Workshop
3年前に開店した同店舗は、ソーホー地区の店舗に比べると小規模だが、奥のキッチンスペースでパンを焼いたり箱詰めする様子が見られる。ペイストリーの他、手土産に最適な箱詰めギフトも扱う。
17 E. 27th St.
TEL: 212-901-1015
dominiqueanselworkshop.com



National Museum of Mathematics
一般の人々に数学に対する理解と認識を高めることを目的に設立されたミュージアム。体験型の展示で数学的思考が刺激され、あらゆる年代が楽しむことができる。日替わりイベントも人気。
225 5th Ave.
TEL: 212-542-0566
momath.org

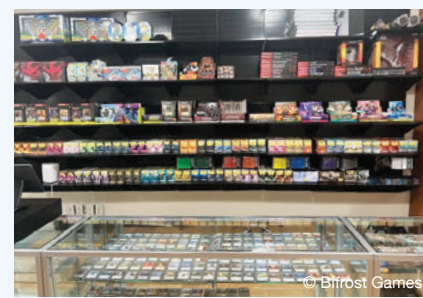
Bagels & Schmeear

ベーグルをはじめ、サンドイッチやラップなど、どれも具材たっぷり美味しく上に、比較のお手軽な値段でお腹を満たすことができる。平日も店内は混雑している。
116 E. 28th St.
TEL: 212-725-7873
bagelsandschmeear.com



Bifrost Games

米国でも人気のポケモンカードなど、多様なトレーディングカードやゲーム関連商品を取り扱う専門店。店内にはプレースペースもあり、毎日さまざまなイベントが開催されている。
121 E. 27th St.
TEL: 646-998-4113
bifrostgamesnyc.com



元気の源 一和 発酵人蔘

- 高麗人蔘の効能
- ✓ 免疫力の向上
 - ✓ 疲労回復
 - ✓ 血液循環、血液浄化作用を助ける
 - ✓ 新陳代謝の促進効果
 - ✓ ホルモン機能を整える
 - ✓ 消化機能を助ける
 - ✓ 心身のバランスを整える

新世紀の高麗人蔘 Ginst-15
・一和社独自の抽出方法で高麗人蔘の持つ天然成分が保たれる発酵人蔘
・従来の高麗人蔘茶と比べて、吸収率4倍、吸収量15倍
・私達の腸内環境の状態にかかわらず発酵人蔘が解毒を助けます



★無料健康オンラインセミナー実施中!
次回は5月24日(金)8時PM 東部時間

One Heart International, Inc.
481 8th Ave., #C20, New York, NY 10001
TEL: 212-719-1433 | info@1heartshop.com | 1heartshop.com

Dr.ロバート・リップシャッツ | 一般歯科・審美歯科

Robert D Lipschutz, DMD, PC
General & Cosmetic Dentistry



日本人スタッフ常駐
土曜日も一日中診療
米国各種保険 / 日本国民・社会保険
コロナ感染対策は徹底しておりますので、安心してご来院ください!
火 水 金 土 9am-6pm 木 10am-8pm
212-752-3001
24時間緊急電話対応有
www.dr Lipschutz.com info@dr Lipschutz.com
57 W. 57th St., Suite 705, New York, NY 10019
(57丁目と6番街の北東の角、日本クラブから徒歩1分)

NYジャピオン WEEKLY NY JAPION

広告掲載は、実績のNYジャピオン。
お問い合わせ・ご相談は営業部まで tel. 212-431-9970
adsales@trendpot.com

A HOME FOR MAHJONG IN NYC
健康麻雀店がオープン!
安心・安全の日本式麻雀!

Sparrow's Nest STUDIO

Reserve a table today!
Also available for private or corporate events, reach out to info@uspml.com

36 W 36th St, New York, NY 10018
Ring up to the 5th floor

Open Hours
Thu: 4PM - 10PM
Fri: 4PM - 10PM
Sat: 4PM - 10PM
Sun: 4PM - 10PM
SparrowsNestStudio.com

歯科アシスタント／受付募集

【雇用形態】フルタイム／パートタイム
【勤務地】27-27 44th Dr., Long Island City, NY 11101
【給与】時給\$18~30
【募集内容】最先端の技術とAIを駆使したハイエンドな総合歯科クリニック。当院は地域密着型で、高学歴且つ意欲的なチームを擁しています。初心者の方も大歓迎。英語力必須。意欲的な方の応募をお待ちしております。
【応募先】doctor@arbor.nyc
【会社情報】Arbor: A Dental Concept 27-27 44th Dr., Long Island City, NY 11101 arbor.nyc

日本食料品店スタッフ募集

【雇用形態】パートタイム／フルタイム
【勤務地】522 Mamaroneck Ave. White Plains, NY 10605
【給与】時給\$16~\$20UP
【募集内容】レゾ、レストランキッチン経験者歓迎。要SSN,就労ビザ。医療保険・退職金制度(401K)有り
【応募先】914-683-6735 s.inaba@daidomarket.com 稲葉 迄
【会社情報】NIPPON DAIDO, INC. 522 Mamaroneck Ave. White Plains, NY 10605



平日ディナータイムのサーバー、日曜日ディナータイムのキャッシャー

【雇用形態】フルタイム／パートタイム
【勤務地】81 West Allendale Ave. Allendale, NJ
【給与】\$20以上/時給
【募集内容】サーバーの勤務時間、平日のディナータイム。合わせて、キャッシャーも募集しています。勤務時間は日曜日のディナータイムのみです。
【応募先】201-934-6616 masaabe81@yahoo.com 安部またはRyu迄
【会社情報】masa sushi and grill 81 West Allendale Ave. Allendale, NJ
masa sushi and grill

仕事探しは
ジャピオンの
クラシファイド

カイロ／PTオフィスアシスタント募集

【雇用形態】フルタイム／パートタイム
【勤務地】1600 Parker Ave. Fort Lee, NJ 07024
【給与】
【募集内容】カイロ／PTクリニックでアシスタントを募集。明るく人と接する事が好きな方、未経験者歓迎です。履歴書をお待ちしております。
【応募先】drmika0322@gmail.com 履歴書を石谷迄
【会社情報】Ishitani Health Center 1600 Parker Ave. Fort Lee, NJ07024



事務受付募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】マンハッタン／ハリソン
【給与】
【募集内容】マンハッタンとハリソンのオフィス、要就労ビザ、優遇あり
【応募先】212-758-9965迄
【会社情報】Ozawa Shunzo DDS 425 Madison Ave., #403 New York, NY 10017



ショップ販売スタッフ募集

【雇用形態】フルタイム／パートタイム
【勤務地】50 Norman Ave. Brooklyn, NY 11222
【給与】\$17~20※経験、実績により応相談
【募集内容】東京から世界へと伝えるデザインストア&ギャラリーショップスタッフを募集。働けるステイタスをお持ちであることを条件に募集しております。ご応募お待ちしております。
【応募先】brooklyn@cibone.com 担当者 加藤・河津
【会社情報】WLC NEW YORK, INC. Brooklyn, NY 11222



マネージャー／給仕長／ホスト／サーバー募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】Ft. Greene, Brooklyn
【給与】時給+チップ、年収平均\$80K+(役職による)
【募集内容】新オープンのレストランにて、日本料理に対する情熱と専門知識を持つ経験豊富なレストランプロフェッショナル募集しています。英語と日本語の両方に流暢、またはほとんど問題なく使える方。
【応募先】amy@amyfalbaum.com
【会社情報】Amy Falbaum & Associates

歯科助手募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】230 PARK Ave., #525 New York, NY 10017
【給与】
【募集内容】未経験歓迎。明るく責任感のある方
【応募先】212-867-1188 日本語ラインext#2迄
【会社情報】山縣歯科医院 230 PARK Ave., #525 New York, NY 10017



ヘアスタイリスト募集

【雇用形態】フルタイム／パートタイム
【勤務地】マンハッタン
【給与】時給\$15~(+チップ)
【募集内容】ヘアカット専門店。プランクのある方も大歓迎。カットのみなので、復帰後も早く上達が可能です。有給の研修制度、特別ボーナス、ビザサポートあり。フルタイムはベネフィット充実。日本人の美容師が多いのでお気軽にご連絡ください。
【応募先】recruitny@qbn.net.jp
【会社情報】QB HOUSE USA Inc.



SHIPPING スタッフ募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】SOHO
【給与】面接時相談
【募集内容】主に商品の搬入・出荷と在庫管理。勤務時間は月～金の9:00am～5:00pm(基本残業なし)。整理整頓ができ体力と責任感をもってチームワークができる方を募集。当社倉庫内での商品運搬作業(2~30キロ程のダンボール)を含め、デスクワークも有。未経験者歓迎。その他業務内容や雇用条件の詳細は面接にて説明・応相談。
【応募先】hayashi5031@gmail.com 担当者Hayashi
【会社情報】アクセサリー／ファッションブランド

フロアマネージャー募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】Manhattan
【給与】65K~90K
【募集内容】NYC内の転勤あり。能力次第で昇格あり。有給休暇、401k、健康保険など、各種ベネフィットあり。経験者優遇、初心者歓迎。要 就労ビザ、SSN。履歴書をメールでお送りください。
【応募先】917-793-0707 ex109松村迄 employment@sushiofgari.com
【会社情報】SUSHI OF GARI GROUP 1501 Broadway., #2002 New York, NY 10036



NY Japion Classified Ad

必ずお読みください

NOTICE

掲載広告に関しては、NY Japion (Trend Pot NY, LLC) は一切の責任を負いかねますのでご了承ください。広告の内容によっては、弊社にて編集、リライト、また掲載をお断りする場合がございます。
・締切後のキャンセル・返金は一切お受け出来ません。ご注意ください。
・不動産・引越業者、指圧・マッサージ師の方には、ライセンスの提示を求めることがあります。ご提示いただけない場合は掲載をお断りすることがございます。ご了承ください。
Trend Pot NY, LLC assumes no financial responsibility for errors or omissions. We reserve the right to edit, rewrite or refuse any ads.
・No cancellation or refund is accepted after deadline.
・We may request a U.S. official license/certificate for the following businesses: real estate agency, moving service, acupuncture, and massage therapy. Please note that we may refuse to print your ad if you fail to provide a valid license / certificate.

日英堪能な歯科助手急募

【雇用形態】フルタイム(火~土)
【勤務地】57 W. 57th St., # 705 New York, New York
【給与】経験によって、\$25-\$30/hr
【募集内容】健康保険、有給休暇、他、ベネフィットあり。長期勤務・経験者優遇。デジタルX-Ray、デンタルソフトウェア対応可能な方。時折受付業務をカバーして頂くことも。要コミュニケーション力。勤勉で丁寧に患者様に対応できる方を探しています。
【応募先】info@drlipschutz.com
【会社情報】Dr.Robert D. Lipschutz, D.M.D.,P.C 57 W. 57th St., # 705 New York, New York, 10019

歯科助手／受付アシスタント募集

【雇用形態】フルタイム／パートタイム
【勤務地】マンハッタン Upper East Side
【給与】時給\$20(経験に応じて相談可)
【募集内容】全てデジタル式の真新しい歯科医院。責任感があり、意欲的で友好的な方で医療現場やスピード感が求められる現場での経験が望ましい。パートタイム始まりですが、福利厚生フルタイムへの昇格も可能です。
【応募先】347-751-3053/ bernicemwongdmd@gmail.com
【会社情報】Joule Dental 875 Park Ave. New York, NY 10075



ウェイトスタッフ募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】Manhattan
【給与】時給\$15~(\$5 Tip Allowanceを含む。トレーニング後、Tip Credit適応\$10+Tip)
【募集内容】NYC内の転勤あり。別ポジションによる昇格あり。経験者優遇、初心者歓迎。要就労ビザ、SSN。履歴書をメールでお送りください。
【応募先】917-793-0707 ex109松村迄 employment@sushiofgari.com
【会社情報】SUSHI OF GARI GROUP 1501 Broadway., #2002 New York, NY 10036



2024年5月10日号(No.1248)

President 丸田尚輝 Naoki Maruta
Chief Editor 伏見真理子 Mariko Lengyel-Fushimi
Editor 野々村慧 Kei Nonomura
Art Director/ Designer 須藤幸子 Sachiko Suto
Sales 小野寺朝子 Asako Onodera
Accounting 内田悠子 Yuuko Uchida
Trend Pot NY, LLC 315 Madison Ave., STE 3018 New York, NY 10017
TEL: 212-431-9970 www.nyjapion.com info@trendpot.com
© 2024 Weekly NY Japion 本紙掲載の記事・写真の無断複写、複製、転載を禁じます。本紙に掲載された広告内容に関しましてはジャピオンは一切責任を負いかねます。
Business Partner Trend Pot Inc. & Increase Inc. 新谷哲士 Tetsuji Shintani

Alliance Media
Coupon Magazine KAUKAU (USA)
Weekly Vetter (Vietnam)
Weekly Lifenesia (Indonesia)
Weekly SingaLife (Singapore)

日本人クック／ナニー募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】138 N 9th St. Brooklyn, 11249
【給与】110ドル/日(食材費は別途支払い)
【募集内容】個人宅にて週に1回、食材の準備(買い物)から料理、片付けまで。詳細は下記より、英語での問い合わせのみ。
【応募先】stephanie@stephaniewoo.com/ 646-245-2793 (Stephanieまで)
【会社情報】

寿司シェフ募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】Manhattan
【給与】65K~85K
【募集内容】NYC内の転勤あり。技術とチームリーダーの素質が認められた場合、昇格あり。有給休暇、401k、健康保険など各種ベネフィットあり。経験者優遇、初心者歓迎。要就労ビザ、SSN。履歴書をメールでお送りください。
【応募先】917-793-0707 ex109松村迄 employment@sushiofgari.com
【会社情報】SUSHI OF GARI GROUP 1501 Broadway., #2002 New York, NY 10036





KATAGIRI
— JAPANESE GROCERY —

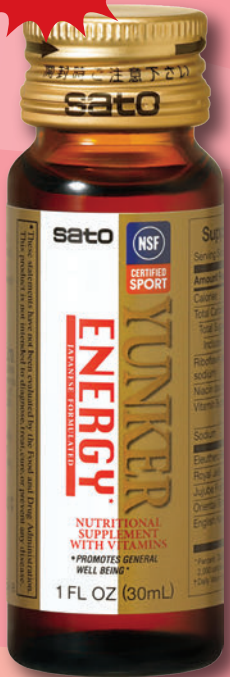
片桐 グロサリー各店にて 大好評販売中!!

ユンケルンバで ガンバルンバ

抵抗カアツプ



新発売



スポーツを 楽しむ人に

ユンケル エナジーNSF

スポーツを楽しむ全ての人におすすめのユンケルが新発売。5種類のハーブと6種類のビタミンを配合し、疲労回復や健康増進をサポートします。

いつでも飲める!



ユンケル エナジー

ノン
カフェイン

初めての方にもおすすめの基本ユンケル。ビタミンとハーブをブレンドした、手軽に飲める30mlのワンショット! カフェインフリーなので、カフェインの摂り過ぎを気にせず飲んでいただけます。

リフレッシュしたい



スパークリング ユンケル

少し疲れた身体には、ユンケルの炭酸飲料を。コエンザイムQ10やニンジンエキス、ビタミンB6を配合しています。低カロリーなもうれしいポイントです。スポーツの前後もピッタリ!

手軽にエネルギー補給



ユンケル Q10ゼリー

ノン
カフェイン

さっぱり飲みやすいフルーティーなライチ風味のゼリー飲料。吸収の良い水溶性コエンザイムQ10やニンジンエキス、ローヤルゼリーを配合。手軽にエネルギー補給できるので、ハイキングやお出かけのお供にピッタリです。

あともうひとつふんばり!



ユンケル スーパーロイヤル

ワンランク上のユンケルスーパーロイヤル。神経の興奮を抑えるタイソウ、リュウガンニク、集中力を高めるローズマリーなどを配合。いつも以上に元気が欲しい時や長時間運転のドライブにも最適!

体力アップに!



ユンケル スーパーグランド

風邪のひきはじめにおすすめのユンケル。北米原産のハーブ、エキナセア配合。エキナセアは免疫力を高め、感染症に効果があると言われていたハーブです。体調管理にもおすすめです!

SATO Pharmaceutical Inc
Product of Japan



youtube
チャンネルは
こちら!

